佛说无量寿经

（简体注音本）

仁慧草堂编制

说 明

本简体注音版《佛说无量寿经》电子书，根据苏州弘化社民国二十二年，印光大师校订流通的《净土五经》原影印本校对注音，句读一一依照原书。原民国版《净土五经》中无读诵仪轨，为受持方便故添之。句读及注音仅作参考。

本电子书是免费结缘品。特此说明。

仁慧草堂

二〇二一年十一月

扫码关注仁慧草堂微信公众号



● 起诵仪

诵经警文

1. 未诵前. 漱口澡手。当净三业. 若三业无亏. 则百福俱集。三业者. 身口意也。端身正坐. 如对圣容. 则身业净也。口无杂言. 断诸嬉笑. 则口业净也。意不散乱. 屏息万缘. 则意业净也。

2. 未诵前. 已诵后. 俱要对圣像前合掌三礼。如无佛像. 对经对空礼拜亦可。

lián chí zàn

莲池赞

（一遍）

lián chí hǎi huì mí tuó rú lái guān yīn shì zhì zuò lián tái jiē yǐn shàng
莲池海会. 弥陀如来. 观音势至坐莲台. 接引上
jīn jiē dà shì hóng kāi pǔ yuàn lí chén āi
金阶. 大誓弘开. 普愿离尘埃。

ná mó lián chí huì pú sà mó hē sà
南無莲池会菩萨摩诃萨（合掌三称）

ná mó lián chí hǎi huì fó pú sà
南無莲池海会佛菩萨（合掌三称）

ná mó běn shī shì jiā móu ní fó
南無本师释迦牟尼佛（合掌三称）

kāi jīng jì

开经偈

（一遍）

wú shàngshènshēnwēimiào fǎ bǎi qiānwàn jié nánzāo yù
无上甚深微妙法 百千万劫难遭遇
wǒ jīn jiàn wén dé shòu chí yuàn jiě rú lái zhēn shí yì
我今见闻得受持 愿解如来真实义

fó shuō wú liàngshòu jīng juànshàng

佛说无量寿经卷上

cáowèikāngsēng kǎi yì

曹魏康僧铠译

wǒ wén rú shì yī shí fó zhù wáng shè chéng qí shé jué shān
我闻如是. 一时. 佛住 王 舍 城 . 耆阇崛山

zhōng yǔ dà bǐ qiū zhòngwàn èr qiān rén jù yī qiè dà shèng shén
中 。与大比丘 众 万二千 人俱. 一切大 圣 . 神

tōng yǐ dá qí míngyuē zūn zhě liǎo běn jì zūn zhě zhèngyuàn zūn
通已达。其名曰. 尊者了本际. 尊者 正 愿 . 尊

zhě zhèng yǔ zūn zhě dà hào zūn zhě rén xián zūn zhě lí gòu zūn
者 正 语. 尊者大号. 尊者仁贤. 尊者离垢. 尊

zhě míngwén zūn zhě shàn shí zūn zhě jù zú zūn zhě niú wáng zūn
者 名 闻. 尊者 善 实. 尊者具足. 尊者牛 王 . 尊

zhě yōu lóu pín luó jiā shè zūn zhě qié yē jiā shè zūn zhě nà tí jiā
者优楼频螺迦叶. 尊者伽耶迦叶. 尊者那提迦

shè zūn zhě mó hē jiā shè zūn zhě shè lì fú zūn zhě dà mù qián
叶. 尊者摩诃迦叶. 尊者舍利弗. 尊者大目犍

lián zūn zhě jié bīn nà zūn zhě dà zhù zūn zhě dà jìng zhì zūn zhě
连. 尊者劫宾那. 尊者大住. 尊者大净志. 尊者

mó hē zhōu nà zūn zhě mǎnyuàn zǐ zūn zhě lí zhàng zūn zhě liú
摩诃周 那. 尊者满 愿 子. 尊者离 障 . 尊者流

guàn zūn zhě jiān fú zūn zhě miànwáng zūn zhě yì shèng zūn zhě
灌 . 尊者坚伏. 尊者 面 王 . 尊者异 乘 . 尊者

rén xìng zūn zhě jiā lè zūn zhě shàn lái zūn zhě luó yún zūn zhě ē
仁性. 尊者嘉乐. 尊者 善 来. 尊者罗云. 尊者阿

nán jiē rú sī děngshàngshǒu zhě yě yòu yǔ dà shèngzhòng pú sà
难. 皆如斯 等 上 首 者也。又与大 乘 众 菩萨

jù pǔ xián pú sà miào dé pú sà cí shì pú sà děng cǐ xián
俱. 普贤菩萨. 妙 德菩萨. 慈氏菩萨 等 . 此贤

jié zhōng yī qiè pú sà yòuxián hù děng shí liù zhèng shì shàn sī yì
劫 中 一切菩萨。又贤护 等 十六 正 士. 善 思议

pú sà xìn huì pú sà kōng wú pú sà shéntōnghuā pú sà guāng
菩萨. 信慧菩萨. 空 无菩萨. 神 通华菩萨. 光

yīng pú sà huì shàng pú sà zhì chuáng pú sà jì gēn pú sà yuàn
英菩萨. 慧 上 菩萨. 智 幢 菩萨. 寂根菩萨. 愿

huì pú sà xiāngxiàng pú sà bǎoyīng pú sà zhōngzhù pú sà zhì
慧菩萨. 香 象 菩萨. 宝英菩萨. 中 住菩萨. 制

xíng pú sà jiě tuō pú sà jiē zūn pǔ xián dà shì zhī dé jù zhū pú
行菩萨. 解脱菩萨. 皆遵普贤大士之德. 具诸菩

sà wú liàngxíngyuàn ān zhù yī qiè gōng dé zhī fǎ yóu bù shí fāng xíng
萨无量行愿. 安住一切功德之法。游步十方. 行

quánfāngbiàn rù fó fǎ zàng jiū jìng bǐ àn yú wú liàng shì jiè xiàn
权方便。入佛法藏. 究竟彼岸。于无量世界. 现

chéng děng jué chǔ dōu shù tiān hóng xuān zhèng fǎ shě bǐ tiān
成 等 觉。处兜术天. 弘 宣 正 法。舍彼天

gōng jiàngshén mǔ tāi cóngyòu xié shēng xiànxíng qī bù guāngmíng
宫. 降神母胎。从右胁 生 . 现行七步。光 明

xiǎnyào pǔ zhào shí fāng wú liàng fó tǔ liù zhǒngzhèndòng jǔ
显耀. 普照十方。无量佛土. 六 种 震 动。举

shēng zì chēng wú dāng yú shì wéi wú shàngzūn shì fànfèng shì tiān
声 自 称 . 吾 当 于世. 为无 上 尊。释梵奉侍. 天

rén guī yǎng shì xiànsuàn jì wén yì shè yù bó zōngdàoshù guànliàn
人归仰。示现算计文艺射御. 博综道术. 贯 练

qún jí yóu yú hòuyuán jiǎng wǔ shì yì xiànchǔgōngzhōng sè wèi zhī
群籍。游于后 园 . 讲武试艺。现处宫 中 色味之

jiān jiàn lǎo bìng sǐ wù shì fēi cháng qì guó cái wèi rù shānxué
间。见老病死. 悟世非 常 。弃国财位. 入山学

dào fú shèng bái mǎ bǎoguānyīng luò qiǎn zhī lìng huán shě zhēn
道。服 乘 白马. 宝 冠 璎珞. 遣之令 还 。舍 珍

miào yī ér zhuó fǎ fú tì chú xū fà duānzuò shù xià qín kǔ
妙 衣. 而 著 法服。剃除须发. 端 坐树下. 勤苦

liù nián xíng rú suǒyìng xiàn wǔ zhuóchà suí shùnqúnshēng shì yǒu
六年. 行如所应。现五 浊 刹. 随顺群 生 。示有

chéngòu mù yù jīn liú tiān àn shù zhī dé pānchū chí líng qín yì
尘 垢. 沐浴金流。天案树枝. 得攀出池。灵禽翼

cóng wǎng yì dàochǎng jí xiánggǎnzhēng biǎozhānggōngzuò āi
从. 往 诣道 场 。吉 祥 感 征 . 表 章 功 祚。哀

shòu shī cǎo fū fó shù xià jiā fū ér zuò fèn dà guāngmíng shǐ
受 施草. 敷佛树下. 跏趺而坐。奋大 光 明 . 使

mó zhī zhī móshuàiguānshǔ ér lái bī shì zhì yǐ zhì lì jiē
魔知之。魔 率 官 属. 而来逼试。制以智力. 皆

lìng xiáng fú dé wēi miào fǎ chéng zuì zhèng jué shì fàn qí quàn qǐng
令降伏。得微妙法. 成最正觉。释梵祈劝.请
zhuàn fǎ lún yǐ fó yóu bù fó hǒu ér hǒu kòu fǎ gǔ chuī fǎ
转法轮。以佛游步. 佛吼而吼。扣法鼓. 吹法
luó zhí fǎ jiàn jiàn fǎ chuáng zhèn fǎ léi yào fǎ diàn shù fǎ
螺. 执法剑. 建法幢. 震法雷. 曜法电. 澍法
yǔ yǎn fǎ shī cháng yǐ fǎ yīn jué zhū shì jiān guāng míng pǔ zhào
雨. 演法施。常以法音. 觉诸世间。光明普照
wú liàng fó tǔ yī qiè shì jiè liù zhǒng zhèn dòng zǒng shè mó jiè dòng
无量佛土。一切世界六种震动。总摄魔界. 动
mó gōng diàn zhòng mó shè bù mò bù guī fú guó liè xié wǎng xiāo
魔宫殿。众魔慑怖. 莫不归伏。掴裂邪网. 消
miè zhū jiàn sàn zhū chén láo huài zhū yù qiàn yán hù fǎ chéng kāi
灭诸见。散诸尘劳. 坏诸欲堑。严护法城. 开
chǎn fǎ mén xǐ zhuó gòu wū xiǎn míng qīng bái guāng róng fó fǎ xuān
阐法门。洗濯垢污. 显明清白。光融佛法. 宣
liú zhèng huà rù guó fēn wèi huò zhū fēng shàn zhù gōng dé shì fú
流正化。入国分卫. 获诸丰饍。贮功德. 示福
tián yù xuān fǎ xiàn xīn xiào yǐ zhū fǎ yào jiù liáo sān kǔ xiǎn
田。欲宣法. 现欣笑。以诸法药. 救疗三苦。显
xiàn dào yì wú liàng gōng dé shòu pú sà jì chéng děng zhèng jué shì
现道意无量功德。授菩萨记. 成等正觉。示
xiàn miè dù zhěng jì wú jí xiāo chú zhū lòu zhí zhòng dé běn jù
现灭度. 拯济无极。消除诸漏. 植众德本。具
zú gōng dé wēi miào nán liàng yóu zhū fó guó pǔ xiàn dào jiào qí
足功德. 微妙难量。游诸佛国. 普现道教。其
suǒ xiū xíng qīng jìng wú huì pì rú huàn shī xiàn zhòng yì xiàng wéi
所修行. 清净无秽。譬如幻师. 现众异像。为
nán wéi nǚ wú suǒ bú biàn běn xué míng liǎo zài yì suǒ wéi cǐ zhū
男为女. 无所不变。本学明了. 在意所为。此诸
pú sà yì fù rú shì xué yī qiè fǎ guàn zōng lǚ liàn suǒ zhù ān
菩萨. 亦复如是。学一切法. 贯综缕练。所住安
dì mǐ bù gǎn huà wú shù fó tǔ jiē xī pǔ xiàn wèi céng màn
谛. 靡不感化。无数佛土. 皆悉普现。未曾慢
zì mǐn shāng zhòng shēng rú shì zhī fǎ yī qiè jù zú pú sà
恣. 愍伤众生。如是之法. 一切具足。菩萨
jīng diǎn jiū chàng yào miào míng chēng pǔ zhì dào yù shí fāng wú
经典. 究畅要妙。名称普至. 道御十方。无

liàngzhū fó xiángòng hù niàn fó suǒ zhù zhě jiē yǐ dé zhù dà
量诸佛．咸共护念。佛所住者．皆已得住。大

shèngsuǒ lì ér jiē yǐ lì rú lái dàohuà gè néngxuān bù wèi
圣所立．而皆已立。如来道化．各能宣布。为

zhū pú sà ér zuò dà shī yǐ shènshēnchán huì kāi dǎozhòngshēng
诸菩萨．而作大师。以甚深禅慧．开导众生。

tōngzhū fǎ xìng dá zhòngshēngxiàng míngliǎo zhū guó gòngyǎngzhū fó
通诸法性．达众生相。明了诸国．供养诸佛。

huàxiàn qí shēn yóu rú diànguāng shànxué wú wèi zhī wǎng xiǎoliǎo
化现其身．犹如电光。善学无畏之网．晓了

huànhuà zhī fǎ huài liè mówǎng jiě zhū chán fù chāoyuèshēngwén
幻化之法。坏裂魔网．解诸缠缚。超越声闻

yuán jué zhī dì dé kōng wú xiàng wú yuàn sān mèi shàn lì fāngbiàn xiǎn
缘觉之地．得空无相无愿三昧。善立方便．显

shì sānshèng yú cǐ huàzhōng ér xiànmiè dù yì wú suǒ zuò yì
示三乘。于此化终．而现灭度。亦无所作．亦

wú suǒyǒu bù qǐ bú miè dé píngděng fǎ jù zú chéng jiù wú liàng
无所有。不起不灭．得平等法。具足成就无量

zǒng chí bǎi qiān sān mèi zhū gēn zhì huì guǎng pǔ jì dìng shēn rù pú
总持百千三昧。诸根智慧．广普寂定。深入菩

sà fǎ zàng dé fó huāyán sān mèi xuānyángyǎnshuō yī qiè jīng diǎn
萨法藏．得佛华严三昧．宣扬演说一切经典。

zhùshēndìngmén xī dǔ xiàn zài wú liàngzhū fó yī niàn zhī qǐng wú
住深定门．悉睹现在无量诸佛。一念之顷．无

bù zhōubiàn jì zhū jù nàn zhūxián bù xián fēn bié xiǎn shì zhēn shí
不周遍。济诸剧难．诸闲不闲。分别显示真实

zhī jì dé zhū rú lái biàn cái zhī zhì rù zhòngyán yīn kāi huà yī
之际．得诸如来辩才之智。入众言音．开化一

qiè chāoguò shì jiān zhū suǒyǒu fǎ xīn cháng dì zhù dù shì zhī dào
切。超过世间诸所有法．心常谛住度世之道。

yú yī qiè wàn wù ér suí yì zì zài wèi zhū shù lèi zuò bù qǐng zhī
于一切万物．而随意自在。为诸庶类．作不请之

yǒu hè fù qúnshēng wèi zhī zhòngdān shòu chí rú lái shènshēn fǎ
友。荷负群生．为之重担。受持如来甚深法

zàng hù fó zhǒngxìng cháng shǐ bù jué xīng dà bēi mǐnzhòngshēng
藏。护佛种性．常使不绝。兴大悲．愍众生。

yǎn cí biàn shòu fǎ yǎn dù sān qù kāi shànmén yǐ bù qǐng zhī
演慈辩．授法眼。杜三趣．开善门。以不请之

fǎ shī zhū lí shù rú chúnxiào zhī zǐ ài jìng fù mǔ yú zhū zhòng
法. 施诸黎庶。如 纯 孝之子. 爱敬父母。于诸 众

shēng shì ruò zì jǐ yī qiè shànběn jiē dù bǐ àn xī huò zhū
生 . 视若自己。一切善本. 皆度彼岸。悉获诸

fó wú liànggōng dé zhì huì shèngmíng bù kě sī yì rú shì zhī děng
佛无量 功德。智慧 圣 明. 不可思议。如是之 等

pú sà dà shì bù kě chēng jì yī shí lái huì
菩萨大士. 不可 称 计. 一时来会。

ěr shí shì zūn zhū gēnyuè yù zī sè qīng jìng guāngyán wēi
尔时世尊. 诸根悦豫. 姿色清净. 光 颜巍

wēi zūn zhě ē nán chéng fó shèng zhǐ jí cóng zuò qǐ piān tǎn
巍。尊者阿难. 承 佛 圣 旨. 即从座起. 偏袒

yòu jiān cháng guì hé zhǎng ér bó fó yán jīn rì shì zūn zhū gēn
右肩. 长 跪合 掌 . 而白佛言。今日世尊. 诸根

yuè yù zī sè qīng jìng guāngyán wēi wēi rú míng jìng jìng yǐng chàng
悦豫. 姿色清净. 光 颜巍巍。如明镜净. 影 畅

biǎo lǐ wēi róng xiǎn yào chāo jué wú liàng wèi cháng zhān dǔ shū miào
表里。威容显耀. 超 绝无量。未 常 瞻睹殊妙

rú jīn wěi rán dà shèng wǒ xīn niànyán jīn rì shì zūn zhù qí tè
如今。唯然大 圣 。我心念言. 今日世尊住奇特

zhī fǎ jīn rì shì xióng zhù zhū fó suǒ zhù jīn rì shì yǎn zhù dǎo shī zhī
之法. 今日世 雄 住诸佛所住. 今日世眼住导师之

xíng jīn rì shì yīng zhù zuì shèng zhī dào jīn rì tiān zūn xíng rú lái zhī
行. 今日世英住最 胜 之道. 今日天尊行如来之

dé qù lái xiàn zài fó fó xiāng niàn dé wú jīn fó niàn zhū fó yé
德。去来现在佛佛 相 念. 得无今佛念诸佛耶。

hé gù wēi shén guāng guāng nǎi ěr yú shì shì zūn gào ē nán yuē yún hé
何故威 神 光 光 乃尔。于是世尊告阿难曰. 云何

ē nán zhū tiān jiào rǔ lái wèn fó yé zì yǐ huì jiàn wèn wēi yán hū
阿难. 诸天教汝来问佛耶. 自以慧见问威颜乎。

ē nán bó fó wú yǒu zhū tiān lái jiào wǒ zhě zì yǐ suǒ jiàn wèn sī yì
阿难白佛. 无有诸天来教我者. 自以所见问斯义

ěr fó yán shàn zāi ē nán suǒ wèn shèn kuài fā shēn zhì huì zhēn
耳。佛言. 善 哉阿难. 所问 甚 快。发深智慧. 真

miào biàn cái mǐn niàn zhòng shēng wèn sī huì yì rú lái yǐ wú jìn
妙 辩才. 愍念 众 生 . 问斯慧义。如来以无尽

dà bēi jīn āi sān jiè suǒ yǐ chū xīng yú shì guāng chǎn dào jiào
大悲. 矜哀三界. 所以出兴于世. 光 阐 道教。

yù zhěng jì qúnméng huì yǐ zhēn shí zhī lì wú liàng yì jié nánnán
欲 拯 济群 萌 . 惠以真实之利。无 量 亿劫. 难值

nánjiàn yóu líng ruì huā shí shí nǎi chū jīn suǒwènzhě duōsuǒ ráo
难见。犹灵瑞华. 时时乃出。今所问者. 多所饶

yì kāi huà yī qiè zhū tiān rén mín ē nándāng zhī rú lái zhèng
益. 开化一切诸天人民。阿难 当 知. 如来 正

jué qí zhì nánliàng duōsuǒdǎo yù huì jiàn wú ài wú néng è
觉. 其智难 量 . 多所导御。慧见无碍. 无 能 遏

jué yǐ yī cān zhī lì néngzhùshòumìng yì bǎi qiān jié wú shù wú
绝。以一餐之力. 能 住 寿 命 亿百千劫. 无数无

liàng fù guò yú cǐ zhū gēnyuè yù bù yǐ huǐ sǔn zī sè bú
量 . 复过于此. 诸根悦豫. 不以毁损. 姿色不

biàn guāngyán wú yì suǒ yǐ zhě hé rú lái dìng huì jiū chàng
变 . 光 颜无异。所以者何. 如来定慧. 究 畅

wú jí yú yī qiè fǎ ér dé zì zài ē nán dì tīng jīn wèi rǔ
无极。于一切法. 而得自在。阿难谛听. 今为汝

shuō duì yuē wěi rán yuànyào yù wén
说。对曰. 唯然. 愿 乐欲闻。

fó gào ē nán nǎi wǎngguò qù jiǔ yuǎn wú liàng bù kě sī yì wú
佛告阿难.乃 往 过去久 远 无 量 不可思议无

yāngshù jié dìngguāng rú lái xīngchū yú shì jiàohuà dù tuō wú liàng
央数劫. 锭 光 如来. 兴出于世. 教化度脱无 量

zhòngshēng jiē lìng dé dào nǎi qǔ miè dù cì yǒu rú lái míngyuē
众 生 . 皆令得道. 乃取灭度。次有如来. 名曰

guāngyuǎn cì míngyuèguāng cì míngzhāntán xiāng cì míngshànshān
光 远。次名月 光 。次名 栴檀香。次名 善 山

wáng cì míng xū mí tiānguān cì míng xū mí děngyào cì míngyuè
王 。次名须弥天冠。次名须弥等曜。次名月

sè cì míngzhèngniàn cì míng lí gòu cì míng wú zhuó cì míng
色。次名 正 念。次名离垢。次名无著。次名

lóngtiān cì míng yè guāng cì míng ān míngdǐng cì míng bú dòng dì
龙天。次名夜 光 。次名安明顶。次名不动地。

cì míng liú lí miàohuā cì míng liú lí jīn sè cì míng jīn zàng cì
次名琉璃妙华。次名琉璃金色。次名金藏。次

míngyánguāng cì míngyángēn cì míng dì zhǒng cì míngyuèxiàng
名炎 光 。次名炎根。次名地 种 。次名月像。

cì míng rì yīn cì míng jiě tuōhuā cì míngzhuāngyánguāngmíng cì
次名日音。次名解脱华。次名 庄 严 光 明。次

míng hǎi jué shéntōng cì míngshuǐguāng cì míng dà xiāng cì míng lí
名海觉神通。次名水光。次名大香。次名离
chéngòu cì míngshě yàn yì cì míngbǎoyán cì míngmiàodǐng
尘垢。次名舍厌意。次名宝炎。次名妙顶。
cì míngyǒng lì cì mínggōng dé chí huì cì míng bì rì yuèguāng
次名勇立。次名功德持慧。次名蔽日月光。
cì míng rì yuè liú lí guāng cì míng wú shàng liú lí guāng cì míng zuì
次名日月琉璃光。次名无上琉璃光。次名最
shàngshǒu cì míng pú tí huā cì míngyuèmíng cì míng rì guāng
上首。次名菩提华。次名月明。次名日光。
cì mínghuā sè wáng cì míngshuǐyuèguāng cì míngchú chī míng cì
次名华色王。次名水月光。次名除痴冥。次
míng dù gài xíng cì míng jìng xìn cì míngshàn sù cì míngwēishén
名度盖行。次名净信。次名善宿。次名威神。
cì míng fǎ huì cì míngluán yīn cì míng shī zǐ yīn cì mínglóng yīn
次名法慧。次名鸾音。次名师子音。次名龙音。
cì míngchǔ shì rú cǐ zhū fó jiē xī yǐ guò ěr shí cì yǒu
次名处世。如此诸佛．皆悉已过。尔时．次有
fó míng shì zì zài wáng rú lái yīnggòng děngzhèng jué míng
佛．名世自在王．如来．应供．等正觉．明
xíng zú shàn shì shì jiān jiě wú shàng shì tiáo yù zhàng fū tiān
行足．善逝．世间解．无上士．调御丈夫．天
rén shī fó shì zūn shí yǒuguówáng wén fó shuō fǎ xīn huái
人师．佛．世尊。时有国王．闻佛说法．心怀
yuè yù xún fā wú shàngzhèngzhēndào yì qì guójuānwáng xíngzuò
悦豫．寻发无上正真道意。弃国捐王．行作
shāmén hàoyuē fǎ zàng gāo cái yǒngzhé yǔ shì chāo yì yì shì
沙门．号曰法藏。高才勇哲．与世超异。诣世
zì zài wáng rú lái suǒ qǐ shǒu fó zú yòurào sān zā cháng guì hé
自在王如来所．稽首佛足．右绕三匝．长跪合
zhǎng yǐ sòngzànyuē
掌．以颂赞曰。

guāng yán wēi wēi wēi shén wú jí
光颜巍巍　威神无极
rú shì yán míng wú yǔ děng zhě
如是炎明　无与等者
rì yuè mó ní zhū guāng yàn yào
日月摩尼　珠光焰耀

jiē xī yǐn bì　　yóu rú jù mò
皆悉隐蔽　　犹如聚墨

rú lái yán róng　　chāo shì wú lún
如来颜容　　超世无伦

zhēng jué dà yīn　　xiǎng liú shí fāng
正觉大音　　响流十方

jiè wén jīng jìn　　sān mèi zhì huì
戒闻精进　　三昧智慧

wēi dé wú lǐ　　shū shèng xī yǒu
威德无侚　　殊胜希有

shēn dì shàn niàn　　zhū fó fǎ hǎi
深谛善念　　诸佛法海

qióng shēn jìn ào　　jiū qí yá dǐ
穷深尽奥　　究其涯底

wú míng yù nù　　shì zūn yǒng wú
无明欲怒　　世尊永无

rén xióng shī zǐ　　shén dé wú liàng
人雄师子　　神德无量

gōng xūn guǎng dà　　zhì huì shēn miào
功勋广大　　智慧深妙

guāngmíngwēixiàng　　zhèn dòng dà qiān
光明威相　　震动大千

yuàn wǒ zuò fó　　qí shèng fǎ wáng
愿我作佛　　齐圣法王

guò dù shēng sǐ　　mǐ bù jiě tuō
过度生死　　靡不解脱

bù shī tiáo yì　　jiè rěn jīng jìn
布施调意　　戒忍精进

rú shì sān mèi　　zhì huì wéi shàng
如是三昧　　智慧为上

wú shì dé fó　　pǔ xíng cǐ yuàn
吾誓得佛　　普行此愿

yī qiè kǒng jù　　wèi zuò dà ān
一切恐惧　　为作大安

jiǎ lìng yǒu fó　　bǎi qiān yì wàn
假令有佛　　百千亿万

wú liàng dà shèng　　shù rú héng shā
无量大圣　　数如恒沙

gòng yǎng yī qiè　　sī děng zhū fó
供养一切　　斯等诸佛

bù rú qiú dào　　jiān zhèng bú què
不如求道　　坚正不却

pì rú héng shā　　zhū fó shì jiè
譬如恒沙　　诸佛世界

fù bù kě jì　　wú shù chà tǔ
复不可计　　无数刹土

guāngmíng xī zhào　　biàn cǐ zhū guó
光明悉照　　遍此诸国

rú shì jīng jìn　　wēi shén nán liàng
如是精进　　威神难量

lìng wǒ zuò fó　　guó tǔ dì yī
令我作佛　　国土第一

qí zhòng qí miào　　dàochǎngchāojué
其众奇妙　　道场超绝

guó rú niè huán　　ér wú děngshuāng
国如泥洹　　而无等双

wǒ dāng mǐn āi　　dù tuō yī qiè
我当愍哀　　度脱一切

shí fāng lái shēng　　xīn yuè qīng jìng
十方来生　　心悦清净

yǐ zhì wǒ guó　　kuài lè ān wěn
已至我国　　快乐安隐

xìng fó míng xìn　　shì wǒ zhēn zhèng
幸佛明信　　是我真证

fā yuàn yú bǐ　　lì jīng suǒ yù
发愿于彼　　力精所欲

shí fāng shì zūn　　zhì huì wú ài
十方世尊　　智慧无碍

cháng lìng cǐ zūn　　zhī wǒ xīn xíng
常令此尊　　知我心行

jiǎ shǐ shēn zhǐ　　zhū kǔ dú zhōng
假使身止　　诸苦毒中

wǒ xíng jīng jìn　　rěn zhōng bù huǐ
我行精进　　忍终不悔

fó gào ē nán　　fǎ zàng bǐ qiū　　shuō cǐ sòng yǐ　　ér bó fó
佛告阿难．法藏比丘．说此颂已．而白佛

yán wěi rán shì zūn wǒ fā wú shàngzhèng jué zhī xīn yuàn fó wèi wǒ
言。唯然世尊. 我发无 上 正 觉之心。愿 佛为我

guǎngxuān jīng fǎ wǒ dāng xiū xíng shè qǔ fó guóqīng jìng zhuāngyán wú
广 宣 经法. 我 当 修行. 摄取佛国清净 庄 严无

liàngmiào tǔ lìng wǒ yú shì sù chéngzhèng jué bá zhū shēng sǐ qín
量 妙 土。令我于世. 速 成 正 觉. 拔诸 生 死勤

kǔ zhī běn fó gào ē nán shí shì zì zài wáng fó yù fǎ zàng bǐ
苦之本。佛告阿难. 时世自在 王 佛. 语法藏比

qiū rú suǒ xiū xíng zhuāngyán fó tǔ rǔ zì dāng zhī bǐ qiū bó
丘. 如所修行. 庄 严佛土. 汝自 当 知。比丘白

fó sī yì hóngshēn fēi wǒ jìng jiè wéiyuàn shì zūn guǎngwèi fū
佛. 斯义弘 深. 非我境界。唯愿 世尊. 广 为敷

yǎn zhū fó rú lái jìng tǔ zhī xíng wǒ wén cǐ yǐ dāng rú shuō xiū
演诸佛如来净土之行。我闻此已. 当 如 说 修

xíng chéng mǎn suǒ yuàn ěr shí shì zì zài wáng fó zhī qí gāo
行. 成 满所 愿 。尔时世自在 王 佛. 知其高

míng zhì yuànshēnguǎng jí wèi fǎ cáng bǐ qiū ér shuō jīng yán pì
明. 志 愿 深 广 。即为法藏比丘而说经言. 譬

rú dà hǎi yī rén dǒuliàng jīng lì jié shù shàng kě qióng dǐ dé
如大海. 一人斗 量. 经历劫数. 尚 可 穷 底. 得

qí miàobǎo rén yǒu zhì xīn jīng jìn qiú dào bù zhǐ huì dāng kè
其 妙 宝。人有至心精进. 求道不止. 会 当 克

guǒ hé yuàn bù dé yú shì shì zì zài wáng fó jí wèiguǎngshuō
果. 何 愿 不得。于是世自在 王 佛. 即为 广 说

èr bǎi yī shí yì zhū fó chà tǔ tiān rén zhī shàn è guó tǔ zhī cū
二百一十亿诸佛刹土. 天人之善 恶. 国土之粗

miào yìng qí xīn yuàn xī xiàn yǔ zhī shí bǐ bǐ qiū wén fó suǒ
妙. 应其心 愿. 悉现与之。时彼比丘. 闻佛所

shuōyán jìng guó tǔ jiē xī dǔ jiàn qǐ fā wú shàngshū shèng zhī yuàn
说严净国土. 皆悉睹见. 起发无 上 殊 胜 之 愿。

qí xīn jì jìng zhì wú suǒzhuó yī qiè shì jiān wú néng jí zhě jù
其心寂静. 志无所著。一切世间. 无 能 及者。具

zú wǔ jié sī wéi shè qǔ zhuāngyán fó guóqīng jìng zhī xíng ē nán bó
足五劫. 思惟摄取 庄 严佛国清净之行。阿难白

fó bǐ fó guó tǔ shòuliàng jǐ hé fó yán qí fó shòumìng sì
佛. 彼佛国土. 寿 量几何。佛言. 其佛寿 命 . 四

shí èr jié shí fǎ zàng bǐ qiū shè qǔ èr bǎi yī shí yì zhū fó miào tǔ
十二劫。时法藏比丘. 摄取二百一十亿诸佛 妙 土

qīng jìng zhī xíng rú shì xiū yǐ yì bǐ fó suǒ qǐ shǒu lǐ zú rào
清净之行。如是修已．诣彼佛所．稽首礼足．绕

fó sān zā hé zhǎng ér zhù bó fó yán shì zūn wǒ yǐ shè qǔ zhuāng
佛三匝．合 掌 而住。白佛言．世尊．我已摄取 庄

yán fó tǔ qīng jìng zhī xíng fó gào bǐ qiū rǔ jīn kě shuō yí zhī shì
严佛土清净之行。佛告比丘．汝今可说．宜知是

shí fā qǐ yuè kě yī qiè dà zhòng pú sà wén yǐ xiū xíng cǐ
时．发起悦可一切大 众 。菩萨闻已．修行此

fǎ yuán zhì mǎn zú wú liàng dà yuàn bǐ qiū bó fó wéi chuí tīng
法．缘致满足无量大愿。比丘白佛．唯垂听

chá rú wǒ suǒ yuàn dāng jù shuō zhī
察．如我所愿．当具说之。

shè wǒ dé fó guóyǒu dì yù è guǐ chùshēngzhě bù qǔ zhèng
设我得佛．国有地狱饿鬼畜 生 者．不取 正

jué
觉。

shè wǒ dé fó guózhōngtiān rén shòuzhōng zhī hòu fù gēngsān
设我得佛．国 中 天人寿 终 之后．复更三

è dàozhě bù qǔ zhèng jué
恶道者．不取 正 觉。

shè wǒ dé fó guózhōngtiān rén bù xī zhēn jīn sè zhě bù
设我得佛．国 中 天人．不悉真金色者．不

qǔ zhèng jué
取 正 觉。

shè wǒ dé fó guózhōngtiān rén xíng sè bù tóng yǒuhǎochǒu
设我得佛．国 中 天人．形色不同．有好 丑

zhě bù qǔ zhèng jué
者．不取 正 觉。

shè wǒ dé fó guózhōngtiān rén bú zhì sù mìng xià zhì zhī
设我得佛．国 中 天人．不识宿 命．下至知

bǎi qiān yì nà yóu tā zhū jié shì zhě bù qǔ zhèng jué
百千亿那由他诸劫事者．不取 正 觉。

shè wǒ dé fó guózhōngtiān rén bù dé tiānyǎn xià zhì jiàn bǎi
设我得佛．国 中 天人．不得天眼．下至见百

qiān yì nà yóu tā zhū fó guózhě bù qǔ zhèng jué
千亿那由他诸佛国者．不取 正 觉。

shè wǒ dé fó guózhōngtiān rén bù dé tiān ěr xià zhì wén
设我得佛．国 中 天人．不得天耳．下至闻

bǎi qiān yì nà yóu tā zhū fó suǒshuō bù xī shòu chí zhě bù qǔ zhèng
百千亿那由他诸佛所说．不悉受持者．不取正
jué
觉。

shè wǒ dé fó guózhōngtiānrén bù dé jiàn tā xīn zhì xià zhì
设我得佛．国中天人．不得见他心智．下至
zhī bǎi qiān yì nà yóu tā zhū fó guózhōngzhòngshēng xīn niànzhě bù qǔ
知百千亿那由他诸佛国中众生心念者．不取
zhèng jué
正觉。

shè wǒ dé fó guózhōngtiānrén bù dé shén zú yú yī niàn
设我得佛．国中天人．不得神足．于一念
qǐng xià zhì bù néngchāoguò bǎi qiān yì nà yóu tā zhū fó guózhě bù
顷．下至不能超过百千亿那由他诸佛国者．不
qǔ zhèng jué
取正觉。

shè wǒ dé fó guózhōngtiānrén ruò qǐ xiǎngniàn tān jì shēn
设我得佛．国中天人．若起想念贪计身
zhě bù qǔ zhèng jué
者．不取正觉。

shè wǒ dé fó guózhōngtiānrén bú zhù dìng jù bì zhì miè
设我得佛．国中天人．不住定聚．必至灭
dù zhě bù qǔ zhèng jué
度者．不取正觉。

shè wǒ dé fó guāngmíngyǒuxiànliàng xià zhì bú zhào bǎi qiān
设我得佛．光明有限量．下至不照百千
yì nà yóu tā zhū fó guózhě bù qǔ zhèng jué
亿那由他诸佛国者．不取正觉。

shè wǒ dé fó shòumìngyǒuxiànliàng xià zhì bǎi qiān yì nà yóu
设我得佛．寿命有限量．下至百千亿那由
tā jié zhě bù qǔ zhèng jué
他劫者．不取正觉。

shè wǒ dé fó guózhōngshēngwén yǒunéng jì liàng nǎi zhì
设我得佛．国中声闻．有能计量．乃至
sān qiān dà qiān shì jiè zhòngshēng xī chéngyuán jué yú bǎi qiān
三千大千世界众生．悉成缘觉．于百千
jié xī gòng jì jiào zhī qí shù zhě bù qǔ zhèng jué
劫．悉共计校．知其数者．不取正觉。

shè wǒ dé fó guózhōngtiān rén shòumìng wú néngxiànliàng
设我得佛．国中天人．寿命无能限量。

chú qí běnyuàn xiū duǎn zì zài ruò bù ěr zhě bù qǔ zhèngjué
除其本愿．修短自在。若不尔者．不取正觉。

shè wǒ dé fó guózhōngtiān rén nǎi zhì wényǒu bú shànmíng
设我得佛．国中天人．乃至闻有不善名

zhě bù qǔ zhèngjué
者．不取正觉。

shè wǒ dé fó shí fāng shì jiè wú liàngzhū fó bù xī zī jiē
设我得佛．十方世界无量诸佛．不悉咨嗟

chēng wǒ míngzhě bù qǔ zhèngjué
称我名者．不取正觉。

shè wǒ dé fó shí fāngzhòngshēng zhì xīn xìn yào yù shēng
设我得佛．十方众生．至心信乐．欲生

wǒ guó nǎi zhì shí niàn ruò bù shēngzhě bù qǔ zhèngjué wéi chú
我国．乃至十念．若不生者．不取正觉。唯除

wǔ nì fěi bàngzhèng fǎ
五逆．诽谤正法。

shè wǒ dé fó shí fāngzhòngshēng fā pú tí xīn xiū zhū gōng
设我得佛．十方众生．发菩提心．修诸功

dé zhì xīn fā yuàn yù shēng wǒ guó lín shòuzhōng shí jiǎ lìng
德．至心发愿．欲生我国．临寿终时．假令

bù yǔ dà zhòngwéi ràoxiàn qí rén qiánzhě bù qǔ zhèngjué
不与大众围绕现其人前者．不取正觉。

shè wǒ dé fó shí fāngzhòngshēng wén wǒ mínghào xì niàn
设我得佛．十方众生．闻我名号．系念

wǒ guó zhí zhòng dé běn zhì xīn huí xiàng yù shēng wǒ guó bù guǒ
我国．植众德本．至心回向．欲生我国．不果

suì zhě bù qǔ zhèngjué
遂者．不取正觉。

shè wǒ dé fó guózhōngtiān rén bù xī chéngmǎnsān shí èr dà
设我得佛．国中天人．不悉成满三十二大

rén xiàngzhě bù qǔ zhèngjué
人相者．不取正觉。

shè wǒ dé fó tā fāng fó tǔ zhū pú sà zhòng lái shēng wǒ
设我得佛．他方佛土诸菩萨众．来生我

guó jiū jìng bì zhì yī shēng bǔ chù chú qí běnyuàn zì zài suǒ huà
国．究竟必至一生补处。除其本愿自在所化。

wèizhòngshēng gù pī hóng shì kǎi jī lěi dé běn dù tuō yī qiè
为 众 生 故. 被 弘 誓 铠. 积累德本. 度脱一切。

yóu zhū fó guó xiū pú sà xíng gòngyǎng shí fāng zhū fó rú lái kāi
游诸佛国. 修菩萨行. 供 养 十方诸佛如来。开

huà héng shā wú liàng zhòngshēng shǐ lì wú shàng zhèngzhēn zhī dào chāo
化 恒 沙无 量 众 生 .使立无 上 正 真之道. 超

chū cháng lún zhū dì zhī xíng xiànqián xiū xí pǔ xián zhī dé ruò bù ěr
出 常 伦诸地之行. 现前修习普贤之德。若不尔

zhě bù qǔ zhèng jué
者. 不取 正 觉。

shè wǒ dé fó guózhōng pú sà chéng fó shén lì gòngyǎng
设我得佛. 国 中 菩萨. 承 佛神力. 供 养

zhū fó yī shí zhī qǐng bù néngbiàn zhì wú shù wú liàng yì nà yóu tā
诸佛. 一食之顷. 不 能 遍至无数无量亿那由他

zhū fó guózhě bù qǔ zhèng jué
诸佛国者. 不取 正 觉。

shè wǒ dé fó guózhōng pú sà zài zhū fó qián xiàn qí dé
设我得佛. 国 中 菩萨. 在诸佛前. 现其德

běn zhū suǒ qiú yù gòngyǎng zhī jù ruò bù rú yì zhě bù qǔ zhèng
本. 诸所求欲供 养 之具. 若不如意者. 不取 正

jué
觉。

shè wǒ dé fó guózhōng pú sà bù néngyǎnshuō yī qiè zhì
设我得佛. 国 中 菩萨. 不 能 演 说 一切智

zhě bù qǔ zhèng jué
者. 不取 正 觉。

shè wǒ dé fó guózhōng pú sà bù dé jīn gāng nà luó yánshēn
设我得佛. 国 中 菩萨. 不得金 刚 那罗延 身

zhě bù qǔ zhèng jué
者. 不取 正 觉。

shè wǒ dé fó guózhōngtiān rén yī qiè wàn wù yán jìng guāng
设我得佛. 国 中 天人. 一切万 物. 严净 光

lì xíng sè shū tè qióngwēi jí miào wú néngchēngliàng qí zhū
丽. 形色殊特. 穷 微极 妙 . 无 能 称 量。其诸

zhòngshēng nǎi zhì dài dé tiānyǎn yǒunéngmíngliǎo biàn qí míng shù
众 生 . 乃至逮得天眼. 有 能 明 了. 辩其名 数

zhě bù qǔ zhèng jué
者. 不取 正 觉。

shè wǒ dé fó guózhōng pú sà nǎi zhì shǎogōng dé zhě bù
设我得佛．国中菩萨．乃至少功德者．不
néng zhī jiàn qí dào chǎng shù wú liàng guāng sè gāo sì bǎi wàn lǐ
能知见其道场树无量光色．高四百万里
zhě bù qǔ zhèng jué
者．不取正觉。

shè wǒ dé fó guózhōng pú sà ruò shòu dú jīng fǎ fěngsòng
设我得佛．国中菩萨．若受读经法．讽诵
chí shuō ér bù dé biàn cái zhì huì zhě bù qǔ zhèng jué
持说．而不得辩才智慧者．不取正觉。

shè wǒ dé fó guózhōng pú sà zhì huì biàn cái ruò kě xiàn
设我得佛．国中菩萨．智慧辩才．若可限
liàng zhě bù qǔ zhèng jué
量者．不取正觉。

shè wǒ dé fó guó tǔ qīngjìng jiē xī zhàojiàn shí fāng yī qiè wú
设我得佛．国土清净．皆悉照见十方一切无
liàng wú shù bù kě sī yì zhū fó shì jiè yóu rú míngjìng dǔ qí miàn
量无数不可思议诸佛世界．犹如明镜．睹其面
xiàng ruò bù ěr zhě bù qǔ zhèng jué
像。若不尔者．不取正觉。

shè wǒ dé fó zì dì yǐ shàng zhì yú xū kōng gōngdiàn lóu
设我得佛．自地以上．至于虚空．宫殿楼
guàn chí liú huā shù guó tǔ suǒyǒu yī qiè wàn wù jiē yǐ wú liàng
观．池流华树．国土所有一切万物．皆以无量
zá bǎo bǎi qiānzhǒngxiāng ér gòng hé chéng yán shì qí miào chāozhū
杂宝百千种香而共合成。严饰奇妙．超诸
tiān rén qí xiāng pǔ xūn shí fāng shì jiè pú sà wén zhě jiē xiū fó
天人。其香普熏十方世界。菩萨闻者．皆修佛
xíng ruò bù rú shì bù qǔ zhèng jué
行。若不如是．不取正觉。

shè wǒ dé fó shí fāng wú liàng bù kě sī yì zhū fó shì jiè zhòng
设我得佛．十方无量不可思议诸佛世界众
shēng zhī lèi méng wǒ guāngmíngchù qí shēnzhě shēn xīn róuruǎn chāo
生之类．蒙我光明触其身者．身心柔软．超
guòtiān rén ruò bù ěr zhě bù qǔ zhèng jué
过天人。若不尔者．不取正觉。

shè wǒ dé fó shí fāng wú liàng bù kě sī yì zhū fó shì jiè zhòng
设我得佛．十方无量不可思议诸佛世界众

shēng zhī lèi wén wǒ míng zì bù dé pú sà wú shēng fǎ rěn zhū shēn
生之类. 闻我名字. 不得菩萨无生法忍诸深

zǒng chí zhě bù qǔ zhèng jué
总持者. 不取正觉。

shè wǒ dé fó shí fāng wú liàng bù kě sī yì zhū fó shì jiè qí
设我得佛. 十方无量不可思议诸佛世界. 其

yǒu nǚ rén wén wǒ míng zì huān xǐ xìn yào fā pú tí xīn yàn
有女人. 闻我名字. 欢喜信乐. 发菩提心. 厌

wù nǚ shēn shòuzhōng zhī hòu fù wéi nǚ xiàng zhě bù qǔ zhèng jué
恶女身。寿终之后. 复为女像者. 不取正觉。

shè wǒ dé fó shí fāng wú liàng bù kě sī yì zhū fó shì jiè zhū
设我得佛. 十方无量不可思议诸佛世界诸

pú sà zhòng wén wǒ míng zì shòuzhōng zhī hòu cháng xiū fàn xíng zhì
菩萨众 . 闻我名字. 寿终之后. 常修梵行. 至

chéng fó dào ruò bù ěr zhě bù qǔ zhèng jué
成佛道。若不尔者. 不取正觉。

shè wǒ dé fó shí fāng wú liàng bù kě sī yì zhū fó shì jiè zhū
设我得佛. 十方无量不可思议诸佛世界诸

tiān rén mín wén wǒ míng zì wǔ tǐ tóu dì qǐ shǒu zuò lǐ huān
天人民. 闻我名字. 五体投地. 稽首作礼. 欢

xǐ xìn yào xiū pú sà xíng zhū tiān shì rén mò bú zhì jìng ruò bù
喜信乐. 修菩萨行. 诸天世人. 莫不致敬。若不

ěr zhě bù qǔ zhèng jué
尔者. 不取正觉。

shè wǒ dé fó guózhōng tiān rén yù dé yī fú suí niàn jí
设我得佛. 国中天人. 欲得衣服. 随念即

zhì rú fó suǒ zàn yìng fǎ miào fú zì rán zài shēn yǒu qiú cái féng
至. 如佛所赞应法妙服. 自然在身。有求裁缝

dǎo rǎn huàn zhuó zhě bù qǔ zhèng jué
捣染浣濯者. 不取正觉。

shè wǒ dé fó guózhōng tiān rén suǒ shòu kuài lè bù rú lòu
设我得佛. 国中天人. 所受快乐. 不如漏

jìn bǐ qiū zhě bù qǔ zhèng jué
尽比丘者. 不取正觉。

shè wǒ dé fó guózhōng pú sà suí yì yù jiàn shí fāng wú liàng
设我得佛. 国中菩萨. 随意欲见十方无量

yán jìng fó tǔ yìng shí rú yuàn yú bǎo shù zhōng jiē xī zhào jiàn yóu
严净佛土. 应时如愿 . 于宝树中 . 皆悉照见. 犹

rú míngjìng dǔ qí miànxiàng ruò bù ěr zhě bù qǔ zhèngjué
如明镜. 睹其面像。若不尔者. 不取正觉。

shè wǒ dé fó tā fāngguó tǔ zhū pú sà zhòng wén wǒ míng
设我得佛. 他方国土诸菩萨众. 闻我名

zì zhì yú dé fó zhūgēnquē lòu bú jù zú zhě bù qǔ zhèngjué
字. 至于得佛. 诸根缺陋不具足者. 不取正觉。

shè wǒ dé fó tā fāngguó tǔ zhū pú sà zhòng wén wǒ míng
设我得佛. 他方国土诸菩萨众. 闻我名

zì jiē xī dài dé qīngjìng jiě tuō sānmèi zhù shì sānmèi yī fā yì
字. 皆悉逮得清净解脱三昧。住是三昧. 一发意

qǐng gòngyǎng wú liàng bù kě sī yì zhū fó shì zūn ér bù shī dìng yì
顷. 供养无量不可思议诸佛世尊. 而不失定意。

ruò bù ěr zhě bù qǔ zhèngjué
若不尔者. 不取正觉。

shè wǒ dé fó tā fāngguó tǔ zhū pú sà zhòng wén wǒ míng
设我得佛. 他方国土诸菩萨众. 闻我名

zì shòuzhōng zhī hòu shēngzūn guì jiā ruò bù ěr zhě bù qǔ zhèng
字. 寿终之后. 生尊贵家。若不尔者. 不取正

jué
觉。

shè wǒ dé fó tā fāngguó tǔ zhū pú sà zhòng wén wǒ míng
设我得佛. 他方国土诸菩萨众. 闻我名

zì huān xǐ yǒngyuè xiū pú sà xíng jù zú dé běn ruò bù ěr
字. 欢喜踊跃. 修菩萨行. 具足德本。若不尔

zhě bù qǔ zhèngjué
者. 不取正觉。

shè wǒ dé fó tā fāngguó tǔ zhū pú sà zhòng wén wǒ míng
设我得佛. 他方国土诸菩萨众. 闻我名

zì jiē xī dài dé pǔ děng sānmèi zhù shì sānmèi zhì yú chéng
字. 皆悉逮得普等三昧。住是三昧. 至于成

fó chángjiàn wú liàng bù kě sī yì yī qiè zhū fó ruò bù ěr zhě bù
佛. 常见无量不可思议一切诸佛。若不尔者. 不

qǔ zhèngjué
取正觉。

shè wǒ dé fó guózhōng pú sà suí qí zhì yuàn suǒ yù wén
设我得佛. 国中菩萨. 随其志愿所欲闻

fǎ zì rán dé wén ruò bù ěr zhě bù qǔ zhèngjué
法. 自然得闻。若不尔者. 不取正觉。

shè wǒ dé fó tā fāngguó tǔ zhū pú sà zhòng wén wǒ míng
设我得佛．他方国土诸菩萨众．闻我名
zì bù jí dé zhì bú tuì zhuǎnzhě bù qǔ zhèng jué
字．不即得至不退转者．不取正觉。

shè wǒ dé fó tā fāngguó tǔ zhū pú sà zhòng wén wǒ míng
设我得佛．他方国土诸菩萨众．闻我名
zì bù jí dé zhì dì yī rěn dì èr dì sān fǎ rěn yú zhū fó
字．不即得至第一忍．第二第三法忍．于诸佛
fǎ bù néng jí dé bú tuì zhuǎnzhě bù qǔ zhèng jué
法．不能即得不退转者．不取正觉。

fó gào ē nán ěr shí fǎ zàng bǐ qiū shuō cǐ yuàn yǐ yǐ
佛告阿难．尔时法藏比丘．说此愿已．以
jì sòngyuē
偈颂曰。

wǒ jiàn chāo shì yuàn bì zhì wú shàng dào
我建超世愿　必至无上道
sī yuàn bù mǎn zú shì bù chéng děng jué
斯愿不满足　誓不成等觉
wǒ yú wú liàng jié bù wéi dà shī zhǔ
我于无量劫　不为大施主
pǔ jì zhū pín kǔ shì bù chéng děng jué
普济诸贫苦　誓不成等觉
wǒ zhì chéng fó dào míngshēngchāo shí fāng
我至成佛道　名声超十方
jiū jìng yǒu bù wén shì bù chéng děng jué
究竟有不闻　誓不成等觉
lí yù shēn zhèng niàn jìng huì xiū fàn xíng
离欲深正念　净慧修梵行
zhì qiú wú shàng zūn wéi zhū tiān rén shī
志求无上尊　为诸天人师
shén lì yǎn dà guāng pǔ zhào wú jì tǔ
神力演大光　普照无际土
xiāo chú sān gòu míng míng jì zhòng è nàn
消除三垢冥　明济众厄难
kāi bǐ zhì huì yǎn miè cǐ hūn máng àn
开彼智慧眼　灭此昏盲暗
bì sè zhū è dào tōng dá shàn qù mén
闭塞诸恶道　通达善趣门

gōng zuò chéng mǎn zú　　wēi yào lǎng shí fāng
功 祚 成 满 足　　威 曜 朗 十 方

rì yuè jí zhòng huī　　tiān guāng yǐn bú xiàn
日 月 戢 重 晖　　天 光 隐 不 现

wèi zhòng kāi fǎ zàng　　guǎng shī gōng dé bǎo
为 众 开 法 藏　　广 施 功 德 宝

cháng yú dà zhòngzhōng　　shuō fǎ shī zǐ hǒu
常 于 大 众 中　　说 法 师 子 吼

gòng yǎng yī qiè fó　　jù zú zhòng dé běn
供 养 一 切 佛　　具 足 众 德 本

yuàn huì xī chéng mǎn　　dé wéi sān jiè xióng
愿 慧 悉 成 满　　得 为 三 界 雄

rú fó wú ài zhì　　tōng dá mǐ bú zhào
如 佛 无 碍 智　　通 达 靡 不 照

yuàn wǒ gōng dé lì　　děng cǐ zuì shèng zūn
愿 我 功 德 力　　等 此 最 胜 尊

sī yuàn ruò kè guǒ　　dà qiān yīng gǎn dòng
斯 愿 若 克 果　　大 千 应 感 动

xū kōng zhū tiān shén　　dāng yù zhēn miào huā
虚 空 诸 天 神　　当 雨 珍 妙 华

fó yù ē nán　fǎ zàng bǐ qiū　shuō cǐ sòng yǐ　yìng shí pǔ
佛语阿难．法藏比丘．说此颂已．应时普

dì liù zhǒngzhèndòng　tiān yù miàohuā　yǐ sàn qí shàng　zì rán yīn
地六种震动．天雨妙华．以散其上。自然音

yuè kōngzhōngzànyán　jué dìng bì chéng wú shàngzhèng jué　yú shì
乐．空中赞言．决定必成无上正觉。于是

fǎ zàng bǐ qiū　jù zú xiū mǎn rú shì dà yuàn　chéng dì bù xū　chāo
法藏比丘．具足修满如是大愿．诚谛不虚。超

chū shì jiān　shēnyào jì miè　ē nán　fǎ zàng bǐ qiū　yú qí fó
出世间．深乐寂灭。阿难．法藏比丘．于其佛

suǒ　zhū tiān mó fàn lóngshén bā bù dà zhòng zhī zhōng　fā sī hóng
所．诸天魔梵龙神八部大众之中．发斯弘

shì　jiàn cǐ yuàn yǐ　yī xiàngzhuān zhì zhuāngyánmiào tǔ　suǒ xiū fó
誓．建此愿已．一向专志庄严妙土。所修佛

guó　kāi kuòguǎng dà　chāoshèng dú miào　jiàn lì chángrán　wú
国．开廓广大．超胜独妙。建立常然．无

shuāi wú biàn　yú bù kě sī yì zhào zǎi yǒng jié　jī zhí pú sà wú liàng
衰无变。于不可思议兆载永劫．积植菩萨无量

dé xíng bù shēng yù jué chēn jué hài jué bù qǐ yù xiǎngchēnxiǎng hài
德行。不 生 欲觉 瞋 觉害觉. 不起欲 想 瞋 想 害

xiǎng bù zhuó sè shēngxiāngwèi chù fǎ rěn lì chéng jiù bú jì zhòng
想 . 不著色 声 香味触法。忍力 成 就. 不计 众

kǔ shǎo yù zhī zú wú rǎn huì chī sānmèicháng jì zhì huì wú
苦。 少 欲知足. 无染恚痴。三昧 常 寂. 智慧无

ài wú yǒu xū wěi chǎn qū zhī xīn hé yán ài yǔ xiān yì chéngwèn
碍. 无有虚伪 谄 曲之心。和颜爱语. 先意 承 问。

yǒngměng jīng jìn zhì yuàn wú juàn zhuān qiú qīng bái zhī fǎ yǐ huì
勇 猛 精进. 志愿无倦。 专 求清白之法. 以惠

lì qúnshēng gōng jìng sānbǎo fèng shì shī zhǎng yǐ dà zhuāngyán jù
利群 生 。恭 敬三宝. 奉事师 长 。以大 庄 严具

zú zhòngxíng lìng zhūzhòngshēnggōng dé chéng jiù zhù kōng wú xiàng wú
足 众 行。令诸 众 生 功德 成 就。住空无 相 无

yuàn zhī fǎ wú zuò wú qǐ guān fǎ rú huà yuǎn lí cū yán zì
愿 之法. 无作无起. 观 法如化。 远 离粗言. 自

hài hài bǐ bǐ cǐ jù hài xiū xí shàn yǔ zì lì lì rén rén wǒ
害害彼. 彼此俱害。修习 善 语. 自利利人. 人我

jiān lì qì guójuānwáng jué qù cái sè zì xíng liù bō luó mì jiào
兼利。弃国捐 王 . 绝去财色。自行六波罗蜜. 教

rén lìngxíng wú yāng shù jié jī gōng lěi dé suí qí shēngchù zài
人令行。无 央 数劫. 积 功 累德。随其 生 处. 在

yì suǒ yù wú liàngbǎozàng zì rán fā yìng jiàohuà ān lì wú shù
意所欲. 无量宝藏. 自然发应。教化安立无数

zhòngshēng zhù yú wú shàngzhèngzhēn zhī dào huòwéizhǎngzhě jū shì
众 生 . 住于无 上 正 真之道。或为 长 者居士

háoxìngzūn guì huòwéichà lì guó jūn zhuàn lún shèng dì huòwéi liù yù
豪姓尊贵. 或为刹利国君 转 轮 圣 帝. 或为六欲

tiānzhǔ nǎi zhì fànwáng cháng yǐ sì shì gòngyǎnggōngjìng yī qiè
天主. 乃至梵 王 。 常 以四事. 供 养 恭 敬一切

zhū fó rú shì gōng dé bù kě chēngshuō kǒu qì xiāng jié rú yōu
诸佛。如是功德. 不可 称 说。口气 香 洁. 如优

bō luó huā shēnzhūmáokǒng chūzhāntánxiāng qí xiāng pǔ xūn wú
钵罗华。身诸毛 孔. 出栴檀 香 . 其 香 普 熏无

liàng shì jiè róng sè duānzhèng xiànghǎo shūmiào qí shǒuchángchū
量世界。容色 端 正 . 相好殊 妙 。其手 常 出

wú jìn zhī bǎo yī fú yǐn shí zhēnmiàohuāxiāng zēng gài chuáng
无尽之宝. 衣服饮食. 珍 妙 华 香 . 缯盖 幢

fān zhuāngyán zhī jù rú shì děng shì chāo zhū tiān rén yú yī
幡. 庄严之具。如是等事. 超诸天人。于一
qiè fǎ ér dé zì zài
切法. 而得自在。

ē nán bó fó fǎ zàng pú sà wéi yǐ chéng fó ér qǔ miè
阿难白佛. 法藏菩萨. 为已成佛而取灭
dù wéi wèi chéng fó wéi jīn xiàn zài fó gào ē nán fǎ zàng pú
度. 为未成佛. 为今现在。佛告阿难. 法藏菩
sà jīn yǐ chéng fó xiàn zài xī fāng qù cǐ shí wàn yì chà qí
萨. 今已成佛. 现在西方. 去此十万亿刹。其
fó shì jiè míngyuē ān lè ē nányòuwèn qí fó chéngdào yǐ
佛世界. 名曰安乐。阿难又问. 其佛成道已
lái wéi jīng jǐ shí fó yán chéng fó yǐ lái fán lì shí jié
来. 为经几时。佛言. 成佛已来. 凡历十劫。
qí fó guó tǔ zì rán qī bǎo jīn yín liú lí shān hú hǔ
其佛国土. 自然七宝. 金. 银. 琉璃. 珊瑚. 琥
pò chē qú mǎnǎo hé chéngwéi dì huī kuòkuàngdàng bù
珀. 砗磲. 码碯. 合成为地。恢廓旷荡. 不
kě xiàn jí xī xiāng zá cè zhuǎnxiāngjiàn rù guāng hè yù shuò wēi
可限极。悉相杂厕. 转相间入。光赫煜烁. 微
miào qí lì qīngjìngzhuāngyán chāo yú shí fāng yī qiè shì jiè zhòngbǎo
妙奇丽. 清净庄严。超踰十方一切世界众宝
zhōngjīng qí bǎoyóu rú dì liù tiānbǎo yòu qí guó tǔ wú xū mí
中精. 其宝犹如第六天宝。又其国土. 无须弥
shān jí jīn gāngwéi yī qiè zhūshān yì wú dà hǎi xiǎo hǎi xī
山. 及金刚围. 一切诸山。亦无大海小海. 溪
qú jǐng gǔ fó shén lì gù yù jiàn zé jiàn yì wú dì yù è guǐ chù
渠井谷。佛神力故. 欲见则见。亦无地狱饿鬼畜
shēng zhū nàn zhī qù yì wú sì shí chūn qiū dōng xià bù hán bú
生诸难之趣。亦无四时春秋冬夏. 不寒不
rè cháng hé tiáo shì ěr shí ē nán bó fó yán shì zūn ruò bǐ
热. 常和调适。尔时阿难白佛言. 世尊. 若彼
guó tǔ wú xū mí shān qí sì tiānwáng jí dāo lì tiān yī hé
国土. 无须弥山. 其四天王. 及忉利天. 依何
ér zhù fó yù ē nán dì sānyántiān nǎi zhì sè jiū jìngtiān jiē
而住。佛语阿难. 第三炎天. 乃至色究竟天. 皆
yī hé zhù ē nán bó fó xíng yè guǒbào bù kě sī yì fó yù ē
依何住。阿难白佛. 行业果报不可思议。佛语阿

nán xíng yè guǒ bào bù kě sī yì zhū fó shì jiè yì bù kě sī
难．行业果报不可思议．诸佛世界亦不可思
yì qí zhū zhòng shēng gōng dé shàn lì zhù xíng yè zhī dì gù néng
议．其诸众生功德善力．住行业之地．故能
ěr ěr ē nán bó fó wǒ bù yí cǐ fǎ dàn wèi jiāng lái zhòng
尔耳。阿难白佛．我不疑此法．但为将来众
shēng yù chú qí yí huò gù wèn sī yì fó gào ē nán wú liàng
生．欲除其疑惑．故问斯义。佛告阿难．无量
shòu fó wēi shén guāng míng zuì zūn dì yī zhū fó guāng míng suǒ
寿佛．威神光明．最尊第一。诸佛光明．所
bù néng jí huò zhào bǎi fó shì jiè huò qiān fó shì jiè qǔ yào yán
不能及。或照百佛世界．或千佛世界．取要言
zhī nǎi zhào dōng fāng héng shā fó chà nán xī běi fāng sì wéi shàng
之．乃照东方恒沙佛刹。南西北方．四维上
xià yì fù rú shì huò yǒu fó guāng zhào yú qī chǐ huò yī yóu
下．亦复如是。或有佛光照于七尺．或一由
xún èr sān sì wǔ yóu xún rú shì zhuǎn bèi nǎi zhì zhào yī fó chà
旬．二三四五由旬．如是转倍．乃至照一佛刹。
shì gù wú liàng shòu fó hào wú liàng guāng fó wú biān guāng fó wú
是故无量寿佛．号无量光佛．无边光佛．无
ài guāng fó wú duì guāng fó yán wáng guāng fó qīng jìng guāng
碍光佛．无对光佛．炎王光佛．清净光
fó huān xǐ guāng fó zhì huì guāng fó bú duàn guāng fó nán
佛．欢喜光佛．智慧光佛．不断光佛．难
sī guāng fó wú chēng guāng fó chāo rì yuè guāng fó qí yǒu zhòng
思光佛．无称光佛．超日月光佛。其有众
shēng yù sī guāng zhě sān gòu xiāo miè shēn yì róu ruǎn huān xǐ yǒng
生遇斯光者．三垢消灭．身意柔软．欢喜踊
yuè shàn xīn shēng yān ruò zài sān tú jí kǔ zhī chù jiàn cǐ guāng
跃．善心生焉。若在三涂极苦之处．见此光
míng jiē dé xiū xī wú fù kǔ nǎo shòu zhōng zhī hòu jiē méng
明．皆得休息．无复苦恼。寿终之后．皆蒙
jiě tuō wú liàng shòu fó guāng míng xiǎn hè zhào yào shí fāng zhū
解脱。无量寿佛．光明显赫．照曜十方。诸
fó guó tǔ mò bù wén yān bú dàn wǒ jīn chēng qí guāng míng yī
佛国土．莫不闻焉。不但我今称其光明．一
qiè zhū fó shēng wén yuán jué zhū pú sà zhòng xiáng gòng tàn yù yì fù
切诸佛声闻缘觉诸菩萨众．咸共叹誉．亦复

rú shì ruò yǒuzhòngshēng wén qí guāngmíngwēishéngōng dé rì
如是。若有众 生 . 闻其 光 明威神 功德. 日

yè chēngshuō zhì xīn bú duàn suí yì suǒyuàn dé shēng qí guó
夜 称 说 . 至心不 断 . 随意所 愿 . 得 生 其国。

wéi zhū pú sà shēngwén zhī zhòng suǒgòngtàn yù chēng qí gōng dé
为诸菩萨 声 闻之 众 . 所共叹誉. 称 其 功 德。

zhì qí zuì hòu dé fó dào shí pǔ wéi shí fāngzhū fó pú sà tàn qí guāng
至其最后得佛道时. 普为十方诸佛菩萨叹其 光

míng yì rú jīn yě fó yán wǒ shuō wú liàngshòu fó guāngmíngwēi
明 . 亦如今也。佛言 . 我说无量 寿佛 光 明威

shén wēiwēi shū miào zhòu yè yī jié shàngwèinéng jìn fó yù
神 . 巍巍殊妙 . 昼夜一劫. 尚未能尽。佛语

ē nán yòu wú liàngshòu fó shòumìngcháng jiǔ bù kě chēng jì rǔ
阿难. 又无量 寿佛. 寿 命 长 久. 不可 称 计. 汝

nìng zhī hū jiǎ shǐ shí fāng shì jiè wú liàngzhòngshēng jiē dé rén
宁知乎。假使十方世界无量 众 生 . 皆得人

shēn xī lìng chéng jiù shēngwényuán jué dōugòng jí huì chán sī
身 . 悉令 成 就 声 闻 缘 觉. 都 共集会. 禅 思

yī xīn jié qí zhì lì yú bǎi qiānwàn jié xī gòng tuī suàn jì
一心。竭其智力. 于百千 万劫. 悉共推算 . 计

qí shòumìngchángyuǎn zhī shù bù néngqióng jìn zhī qí xiàn jí shēng
其寿 命 长 远之数. 不能 穷 尽. 知其限极。声

wén pú sà tiānrén zhī zhòng shòumìngchángduǎn yì fù rú shì fēi
闻菩萨天人之 众 . 寿 命 长 短 . 亦复如是. 非

suàn shù pì yù suǒ néng zhī yě yòu shēng wén pú sà qí shù nán
算 数 譬喻所 能 知也。又 声 闻菩萨 . 其数难

liàng bù kě chēngshuō shén zhì dòng dá wēi lì zì zài néng yú
量 . 不可 称 说。神智 洞达. 威力自在. 能于

zhǎngzhōng chí yī qiè shì jiè fó yǔ ē nán bǐ fó chū huì shēng
掌 中 . 持一切世界。佛语阿难. 彼佛初会 声

wénzhòng shù bù kě chēng jì pú sà yì rán rú dà mù qiánlián bǎi
闻 众 数不可 称 计. 菩萨亦然。如大目犍连. 百

qiānwàn yì wú liàng wú shù yú ē sēng qí nà yóu tā jié nǎi zhì miè
千 万 亿无量 无数. 于阿僧祇那由他劫. 乃至灭

dù xī gòng jì jiào bù néng jiū liǎo duō shǎo zhī shù pì rú dà
度. 悉 共 计 校. 不 能 究了多 少 之数。譬如大

hǎi shēnguǎng wú liàng jiǎ shǐ yǒu rén xī qí yī máo yǐ wéi bǎi
海. 深 广 无 量。假使有人析其一毛 . 以为百

fēn yǐ yī fēn máo zhān qǔ yī dī yú yì yún hé qí suǒ dī
分．以一分毛．沾取一滴．于意云何．其所滴

zhě yú bǐ dà hǎi hé suǒ wéi duō ē nán bó fó bǐ suǒ dī shuǐ bǐ
者．于彼大海．何所为多。阿难白佛．彼所滴水．比

yú dà hǎi duō shǎo zhī liàng fēi qiǎo lì suàn shù yán cí pì lèi suǒ néng
于大海多少之量．非巧历算数言辞譬类所能

zhī yě fó yù ē nán rú mù lián děng yú bǎi qiān wàn yì nà yóu
知也。佛语阿难．如目连等．于百千万亿那由

tā jié jì bǐ chū huì shēng wén pú sà suǒ zhī shù zhě yóu rú yī
他劫．计彼初会声闻菩萨．所知数者．犹如一

dī qí suǒ bù zhī rú dà hǎi shuǐ
滴．其所不知．如大海水。

yòu qí guó tǔ qī bǎo zhū shù zhōu mǎn shì jiè jīn shù yín
又其国土．七宝诸树．周满世界。金树．银

shù liú lí shù bō lí shù shān hú shù mǎ nǎo shù chē qú zhī
树．琉璃树．玻瓈树．珊瑚树．码碯树．砗磲之

shù huò yǒu èr bǎo sān bǎo nǎi zhì qī bǎo zhuǎn gòng hé chéng
树．或有二宝三宝．乃至七宝．转共合成。

huò yǒu jīn shù yín yè huā guǒ huò yǒu yín shù jīn yè huā guǒ huò
或有金树．银叶华果。或有银树．金叶华果。或

liú lí shù bō lí wéi yè huā guǒ yì rán huò shuǐ jīng shù liú lí
琉璃树．玻瓈为叶．华果亦然。或水精树．琉璃

wéi yè huā guǒ yì rán huò shān hú shù mǎ nǎo wéi yè huā guǒ yì
为叶．华果亦然。或珊瑚树．码碯为叶．华果亦

rán huò mǎ nǎo shù liú lí wéi yè huā guǒ yì rán huò chē qú
然。或码碯树．琉璃为叶．华果亦然。或砗磲

shù zhòng bǎo wéi yè huā guǒ yì rán huò yǒu bǎo shù zǐ jīn wéi
树．众宝为叶．华果亦然。或有宝树．紫金为

běn bái yín wéi jīng liú lí wéi zhī shuǐ jīng wéi tiáo shān hú wéi
本．白银为茎．琉璃为枝．水精为条．珊瑚为

yè mǎ nǎo wéi huā chē qú wéi shí huò yǒu bǎo shù bái yín wéi
叶．码碯为华．砗磲为实。或有宝树．白银为

běn liú lí wéi jīng shuǐ jīng wéi zhī shān hú wéi tiáo mǎ nǎo wéi
本．琉璃为茎．水精为枝．珊瑚为条．码碯为

yè chē qú wéi huā zǐ jīn wéi shí huò yǒu bǎo shù liú lí wéi
叶．砗磲为华．紫金为实。或有宝树．琉璃为

běn shuǐ jīng wéi jīng shān hú wéi zhī mǎ nǎo wéi tiáo chē qú wéi
本．水精为茎．珊瑚为枝．码碯为条．砗磲为

yè zǐ jīn wéihuā bái yín wéi shí huòyǒubǎo shù shuǐjīng wéi
叶. 紫金为华. 白银为实。或有宝树. 水精为

běn shān hú wéi jīng mǎnǎowéi zhī chē qú wéitiáo zǐ jīn wéi
本. 珊瑚为茎. 码碯为枝. 砗磲为条. 紫金为

yè bái yín wéihuā liú lí wéi shí huòyǒubǎo shù shān hú wéi
叶. 白银为华. 琉璃为实。或有宝树. 珊瑚为

běn mǎnǎowéi jīng chē qú wéi zhī zǐ jīn wéitiáo bái yín wéi
本. 码碯为茎. 砗磲为枝. 紫金为条. 白银为

yè liú lí wéihuā shuǐjīng wéi shí huòyǒubǎo shù mǎnǎowéi
叶. 琉璃为华. 水精为实。或有宝树. 玛瑙为

běn chē qú wéi jīng zǐ jīn wéi zhī bái yín wéitiáo liú lí wéi
本. 砗磲为茎. 紫金为枝. 白银为条. 琉璃为

yè shuǐjīng wéihuā shān hú wéi shí huòyǒubǎo shù chē qú wéi
叶. 水精为华. 珊瑚为实。或有宝树. 砗磲为

běn zǐ jīn wéi jīng bái yín wéi zhī liú lí wéitiáo shuǐjīng wéi
本. 紫金为茎. 白银为枝. 琉璃为条. 水精为

yè shān hú wéihuā mǎnǎowéi shí hánghángxiāng zhí jīng jīngxiāng
叶. 珊瑚为华. 码碯为实。行 行 相值. 茎茎相

wàng zhī zhī xiāngzhǔn yè yè xiāngxiàng huāhuāxiāngshùn shí shí
望. 枝枝相准. 叶叶相向. 华华相顺. 实实

xiāngdāng róng sè guāngyào bù kě shèng shì qīngfēng shí fā chū
相当。荣色光曜. 不可胜视。清风时发. 出

wǔ yīn shēng wēimiàogōngshāng zì rán xiāng hé yòu wú liàngshòu
五音声. 微妙宫商. 自然相和。又无量寿

fó qí dàochǎngshù gāo sì bǎiwàn lǐ qí běnzhōuwéi wǔ qiānyóu
佛. 其道场树. 高四百万里。其本周围五千由

xún zhī yè sì bù èr shí wàn lǐ yī qiè zhòngbǎo zì rán hé chéng
旬。枝叶四布二十万里。一切众宝自然合成。

yǐ yuèguāng mó ní chí hǎi lún bǎo zhòngbǎo zhī wáng ér zhuāngyán
以月光摩尼持海轮宝. 众宝之王. 而庄严

zhī zhōu zā tiáojiān chuíbǎoyīng luò bǎi qiānwàn sè zhǒngzhǒng
之。周匝条间. 垂宝瓔珞. 百千万色. 种种

yì biàn wú liànggguāngyán zhàoyào wú jí zhēnmiàobǎowǎng luó
异变. 无量光炎. 照曜无极。珍妙宝网. 罗

fù qí shàng yī qiè zhuāngyán suí yìng ér xiàn wēifēng xú dòng chuī
覆其上。一切庄严. 随应而现。微风徐动. 吹

zhū bǎo shù yǎnchū wú liàngmiào fǎ yīn shēng qí shēng liú bù biàn
诸宝树. 演出无量妙法音声。其声流布. 遍

zhū fó guó wén qí yīn zhě dé shēn fǎ rěn zhù bú tuì zhuǎn zhì
诸佛国。闻其音者．得深法忍．住不退转．至
chéng fó dào ěr gēnqīngchè bù zāo kǔ huàn mù dǔ qí sè bí
成佛道．耳根清彻．不遭苦患。目睹其色．鼻
zhī qí xiāng kǒuchángqí wèi shēnchù qí guāng xīn yǐ fǎ yuán jiē
知其香．口尝其味．身触其光．心以法缘．皆
dé shènshēn fǎ rěn zhù bú tuì zhuǎn zhì chéng fó dào liù gēnqīng
得甚深法忍．住不退转．至成佛道．六根清
chè wú zhūnǎohuàn ē nán ruò bǐ guó tǔ tiānrén jiàn cǐ shù
彻．无诸恼患。阿难．若彼国土天人．见此树
zhě dé sān fǎ rěn yī zhě yīn xiǎngrěn èr zhě róu shùnrěn sānzhě
者．得三法忍。一者音响忍．二者柔顺忍．三者
wú shēng fǎ rěn cǐ jiē wú liàngshòu fó wēishén lì gù běnyuàn lì
无生法忍。此皆无量寿佛威神力故．本愿力
gù mǎn zú yuàn gù míngliǎoyuàn gù jiān gù yuàn gù jiū jìngyuàn
故．满足愿故．明了愿故．坚固愿故．究竟愿
gù
故。

fó gào ē nán shì jiān dì wáng yǒu bǎi qiān yīn yuè zì zhuàn
佛告阿难．世间帝王．有百千音乐．自转
lún shèngwáng nǎi zhì dì liù tiānshàng jì yuè yīn shēng zhǎnzhuǎn
轮圣王．乃至第六天上．伎乐音声．展转
xiāngshèngqiān yì wàn bèi dì liù tiānshàngwànzhǒngyuè yīn bù rú wú
相胜千亿万倍。第六天上万种乐音．不如无
liàngshòuguózhū qī bǎoshù yī zhǒng yīn shēngqiān yì bèi yě yì yǒu zì
量寿国诸七宝树一种音声千亿倍也。亦有自
ránwànzhǒng jì yuè yòu qí yuèshēng wú fēi fǎ yīn qīngchàng āi
然万种伎乐。又其乐声．无非法音。清畅哀
liàng wēimiào hé yǎ shí fāng shì jiè yīn shēng zhī zhōng zuì wéi dì
亮．微妙和雅．十方世界音声之中．最为第
yī qí jiǎngtáng jīng shè gōngdiàn lóu guàn jiē qī bǎozhuāngyán zì
一。其讲堂精舍宫殿楼观．皆七宝庄严．自
ránhuàchéng fù yǐ zhēnzhū míngyuè mó ní zhòngbǎo yǐ
然化成。复以真珠．明月．摩尼．众宝．以
wéijiāo luò fù gài qí shàng nèi wàizuǒyòu yǒuzhū yù chí huò shí
为交络．覆盖其上。内外左右．有诸浴池。或十
yóuxún huò èr shí sān shí nǎi zhì bǎi qiānyóuxún zòngguǎngshēn
由旬．或二十三十．乃至百千由旬。纵广深

qiǎn jiē gè yī děng bā gōng dé shuǐ zhàn rán yíngmǎn qīng jìng xiāng
浅．皆各一等。八功德水．湛然盈满．清净香

jié wèi rú gān lù huáng jīn chí zhě dǐ bái yín shā bái yín chí
洁．味如甘露。黄金池者．底白银沙。白银池

zhě dǐ huáng jīn shā shuǐ jīng chí zhě dǐ liú lí shā liú lí chí
者．底黄金沙。水精池者．底琉璃沙。琉璃池

zhě dǐ shuǐ jīng shā shān hú chí zhě dǐ hǔ pò shā hǔ pò chí
者．底水精沙。珊瑚池者．底琥珀沙。琥珀池

zhě dǐ shān hú shā chē qú chí zhě dǐ mǎ nǎo shā mǎ nǎo chí
者．底珊瑚沙。砗磲池者．底码碯沙。码碯池

zhě dǐ chē qú shā bái yù chí zhě dǐ zǐ jīn shā zǐ jīn chí zhě dǐ
者.底砗磲沙。白玉池者.底紫金沙。紫金池者.底

bái yù shā huòyǒu èr bǎosānbǎo nǎi zhì qī bǎo zhuǎngòng hé chéng
白玉沙。或有二宝三宝.乃至七宝．转共合成。

qí chí àn shàng yǒuzhāntán shù huā yè chuí bù xiāng qì pǔ xūn
其池岸上．有栴檀树．华叶垂布．香气普熏。

tiānyōu bō luó huā bō tán mó huā jū móu tóu huā fēn tuó lì huā zá
天优钵罗华．钵昙摩华．拘牟头华．分陀利华．杂

sè guāng mào mí fù shuǐ shàng bǐ zhū pú sà jí shēng wén
色光茂．弥覆水上。彼诸菩萨．及声闻

zhòng ruò rù bǎo chí yì yù lìng shuǐ mò zú shuǐ jí mò zú yù
众．若入宝池．意欲令水没足．水即没足。欲

lìng zhì xī jí zhì yú xī yù lìng zhì yāo shuǐ jí zhì yāo yù lìng
令至膝．即至于膝。欲令至腰．水即至腰。欲令

zhì jǐng shuǐ jí zhì jǐng yù lìng guànshēn zì rán guànshēn yù lìng
至颈．水即至颈。欲令灌身．自然灌身。欲令

huán fù shuǐzhé huán fù tiáo hé lěngnuǎn zì rán suí yì kāi shén
还复．水辄还复。调和冷暖．自然随意。开神

yuè tǐ dàngchú xīn gòu qīngmíngchéng jié jìng ruò wú xíng bǎoshā
悦体．荡除心垢。清明澄洁．净若无形。宝沙

yìngchè wú shēn bú zhào wēi lán huí liú zhuǎnxiāngguànzhù ān
映彻．无深不照。微澜回流．转相灌注。安

xiáng xú shì bù chí bù jí bō yáng wú liàng zì rán miàoshēng suí
详徐逝．不迟不疾。波扬无量自然妙声．随

qí suǒyìng mò bù wénzhě huòwén fó shēng huòwén fǎ shēng huò
其所应．莫不闻者。或闻佛声．或闻法声．或

wén sēng shēng huò jì jìng shēng kōng wú wǒ shēng dà cí bēi
闻僧声．或寂静声．空无我声．大慈悲

shēng bō luó mì shēng huò shí lì wú wèi bú gòng fǎ shēng zhū tōng
声．波罗蜜声．或十力无畏不共法声．诸通
huì shēng wú suǒ zuò shēng bù qǐ miè shēng wú shēng rěn shēng nǎi
慧声．无所作声．不起灭声．无生忍声．乃
zhì gān lù guàndǐng zhòngmiào fǎ shēng rú shì děngshēng chèn qí
至甘露灌顶．众妙法声。如是等声．称其
suǒ wén huān xǐ wú liàng suí shùnqīng jìng lí yù jì miè zhēn shí zhī
所闻．欢喜无量。随顺清净离欲寂灭真实之
yì suí shùnsān bǎo lì wú suǒ wèi bú gòng zhī fǎ suí shùntōng huì pú
义．随顺三宝力无所畏不共之法．随顺通慧菩
sà shēngwén suǒ xíng zhī dào wú yǒu sān tú kǔ nàn zhī míng dànyǒu zì
萨声闻所行之道。无有三涂苦难之名．但有自
rán kuài lè zhī yīn shì gù qí guó míngyuē ān lè ē nán bǐ fó
然快乐之音。是故其国．名曰安乐。阿难．彼佛
guó tǔ zhū wǎngshēngzhě jù zú rú shì qīng jìng sè shēn zhū miào
国土．诸往生者．具足如是清净色身．诸妙
yīn shēng shéntōnggōng dé suǒ chǔgōngdiàn yī fú yǐn shí zhòng
音声．神通功德。所处宫殿．衣服饮食．众
miàohuāxiāng zhuāngyán zhī jù yóu dì liù tiān zì rán zhī wù ruò
妙华香．庄严之具．犹第六天自然之物。若
yù shí shí qī bǎo bō qì zì rán zài qián jīn yín liú lí chē
欲食时．七宝钵器．自然在前。金．银．琉璃．砗
qú mǎnǎo shān hú hǔ pò míngyuè zhēnzhū rú shì zhū
磲．码碯．珊瑚．琥珀．明月．真珠．如是诸
bō suí yì ér zhì bǎi wèi yǐn shí zì rán yíngmǎn suī yǒu cǐ
钵．随意而至。百味饮食．自然盈满。虽有此
shí shí wú shí zhě dànjiàn sè wénxiāng yì yǐ wéi shí zì rán bǎo
食．实无食者。但见色闻香．意以为食．自然饱
zú shēn xīn róuruǎn wú suǒ wèizhuó shì yǐ huà qù shí zhì fù
足。身心柔软．无所味著。事已化去．时至复
xiàn bǐ fó guó tǔ qīngjìng ān wěn wēimiàokuài lè cì yú wú
现。彼佛国土．清净安隐．微妙快乐．次于无
wéi niè huán zhī dào
为泥洹之道。

qí zhū shēngwén pú sà tiān rén zhì huì gāomíng shéntōngdòng
其诸声闻菩萨天人．智慧高明．神通洞
dá xiántóng yī lèi xíng wú yì zhuàng dàn yīn shùn yú fāng gù yǒu
达．咸同一类．形无异状。但因顺余方．故有

tiān rén zhī míng yán mào duān zhèng chāo shì xī yǒu róng sè wēi
天人之名。颜貌端正．超世希有。容色微
miào fēi tiān fēi rén jiē shòu zì rán xū wú zhī shēn wú jí zhī tǐ
妙．非天非人。皆受自然虚无之身．无极之体。
fó gào ē nán pì rú shì jiān pín qióng qǐ rén zài dì wáng biān xíng
佛告阿难．譬如世间贫穷乞人．在帝王边．形
mào róng zhuàng nìng kě lèi hū ē nán bó fó jiǎ lìng cǐ rén zài dì
貌容状．宁可类乎。阿难白佛．假令此人在帝
wáng biān léi lòu chǒu è wú yǐ wéi yù bǎi qiān wàn yì bù kě jì
王边．羸陋丑恶．无以为喻．百千万亿不可计
bèi suǒ yǐ rán zhě pín qióng qǐ rén dǐ jí sī xià yī bú bì
倍。所以然者．贫穷乞人．底极斯下．衣不蔽
xíng shí qù zhī mìng jī hán kùn kǔ rén lǐ dài jìn jiē zuò qián shì
形．食趣支命．饥寒困苦．人理殆尽。皆坐前世
bù zhí dé běn jī cái bù shī fù yǒu yì lì dàn yù táng dé tān
不植德本．积财不施．富有益悭．但欲唐得．贪
qiú wú yàn bú xìn xiū shàn fàn è shān jī rú shì shòu zhōng cái
求无厌。不信修善．犯恶山积。如是寿终．财
bǎo xiāo sàn kǔ shēn jù jī wèi zhī yōu nǎo yú jǐ wú yì tú wéi
宝消散。苦身聚积．为之忧恼．于己无益．徒为
tā yǒu wú shàn kě hù wú dé kě shì shì gù sǐ duò è qù shòu
他有。无善可怙．无德可恃．是故死堕恶趣．受
cǐ cháng kǔ zuì bì dé chū shēng wéi xià jiàn yú bǐ sī jí shì
此长苦。罪毕得出．生为下贱．愚鄙斯极．示
tóng rén lèi suǒ yǐ shì jiān dì wáng rén zhōng dú zūn jiē yóu sù shì
同人类。所以世间帝王．人中独尊．皆由宿世
jī dé suǒ zhì cí huì bó shī rén ài jiān jì lǚ xìn xiū shàn wú
积德所致。慈惠博施．仁爱兼济．履信修善．无
suǒ wéi zhēng shì yǐ shòu zhōng fú yìng dé shēng shàn dào shàng shēng
所违争。是以寿终福应．得升善道。上生
tiān shàng xiǎng zī fú lè jī shàn yú qìng jīn dé wéi rén nǎi shēng
天上．享兹福乐。积善余庆．今得为人．乃生
wáng jiā zì rán zūn guì yí róng duān zhèng zhòng suǒ jìng shì miào
王家．自然尊贵。仪容端正．众所敬事。妙
yī zhēn shàn suí xīn fú yù sù fú suǒ zhuī gù néng zhì cǐ fó
衣珍饍．随心服御。宿福所追．故能致此。佛
gào ē nán rǔ yán shì yě jì rú dì wáng suī rén zhōng zūn guì xíng
告阿难．汝言是也。计如帝王．虽人中尊贵．形

sè duānzhèng bǐ zhī zhuàn lún shèngwáng shènwéi bǐ lòu yóu bǐ
色端正。比之转轮圣王．甚为鄙陋．犹彼
qǐ rén zài dì wángbiān yě zhuàn lún shèngwáng wēixiàngshū miào tiān
乞人在帝王边也。转轮圣王．威相殊妙．天
xià dì yī bǐ zhī dāo lì tiānwáng yòu fù chǒu è bù dé xiāng yù
下第一。比之忉利天王．又复丑恶．不得相喻
wàn yì bèi yě jiǎ lìng tiān dì bǐ dì liù tiānwáng bǎi qiān yì bèi
万亿倍也。假令天帝．比第六天王．百千亿倍
bù xiāng lèi yě shè dì liù tiānwáng bǐ wú liàngshòu fó guó pú sà
不相类也。设第六天王．比无量寿佛国菩萨
shēngwén guāngyánróng sè bù xiāng jí dài bǎi qiānwàn yì bù kě
声闻．光颜容色．不相及逮．百千万亿不可
jì bèi
计倍。

fó gào ē nán wú liàngshòuguó qí zhū tiān rén yī fú yǐn
佛告阿难．无量寿国．其诸天人．衣服饮
shí huāxiāngyīng luò zēng gài chuáng fān wēimiào yīn shēng suǒ jū
食．华香瓔珞．缯盖幢幡．微妙音声．所居
shè zháigōngdiàn lóu gé chèn qí xíng sè gāo xià dà xiǎo huò yī bǎo
舍宅宮殿楼阁．称其形色．高下大小。或一宝
èr bǎo nǎi zhì wú liàngzhòngbǎo suí yì suǒ yù yìngniàn jí zhì
二宝．乃至无量众宝．随意所欲．应念即至。
yòu yǐ zhòngbǎomiào yī biàn bù qí dì yī qiè tiān rén jiàn zhī ér xíng
又以众宝妙衣．遍布其地．一切天人践之而行。
wú liàngbǎowǎng mí fù fó tǔ jiē yǐ jīn lǚ zhēnzhū bǎi qiān zá
无量宝网．弥覆佛土。皆以金缕真珠．百千杂
bǎo qí miàozhēn yì zhuāngyánjiào shì zhōu zā sì miàn chuí yǐ
宝．奇妙珍异．庄严校饰。周匝四面．垂以
bǎo líng guāng sè huǎngyào jìn jí yán lì zì rán dé fēng xú qǐ
宝铃。光色晃曜．尽极严丽。自然德风．徐起
wēi dòng qí fēngtiáo hé bù hán bù shǔ wēnliáng róu ruǎn bù chí
微动。其风调和．不寒不暑．温凉柔软．不迟
bù jí chuīzhū luó wǎng jí zhòngbǎo shù yǎn fā wú liàngwēimiào
不疾。吹诸罗网．及众宝树．演发无量微妙
fǎ yīn liú bù wànzhǒngwēn yǎ dé xiāng qí yǒuwénzhě chén láo
法音．流布万种温雅德香。其有闻者．尘劳
gòu xí zì rán bù qǐ fēngchù qí shēn jiē dé kuài lè pì rú bǐ
垢习．自然不起。风触其身．皆得快乐．譬如比

qiū dé miè jìn sānmèi yòufēngchuīsànhuā biànmǎn fó tǔ suí
丘．得灭尽三昧。又风吹散华．遍满佛土。随
sè cì dì ér bù zá luàn róuruǎnguāng zé xīn xiāng fēn liè zú
色次第．而不杂乱。柔软光泽．馨香芬烈。足
lǚ qí shàng dǎo xià sì cùn suí jǔ zú yǐ huán fù rú gù huā
履其上．蹈下四寸．随举足已．还复如故。华
yòng yǐ qì dì zhé kāi liè yǐ cì huà mò qīngjìng wú yí suí qí
用已讫．地辄开裂．以次化没．清净无遗。随其
shí jié fēngchuīsànhuà rú shì liù fǎn yòuzhòngbǎoliánhuā zhōu
时节．风吹散华．如是六反。又众宝莲华．周
mǎn shì jiè yī yī bǎohuā bǎiqiān yì yè qí huāguāngmíng wú
满世界。一一宝华．百千亿叶。其华光明．无
liàngzhǒng sè qīng sè qīngguāng bái sè báiguāng xuánhuángzhū
量种色。青色青光．白色白光．玄黄朱
zǐ guāng sè hè rán wěi yè huànlàn míngyào rì yuè yī yī huā
紫．光色赫然。炜烨焕烂．明曜日月。一一华
zhōng chūsān shí liù bǎiqiān yì guāng yī yī guāngzhōng chūsān shí
中．出三十六百千亿光。一一光中．出三十
liù bǎiqiān yì fó shēn sè zǐ jīn xiànghǎo shū tè yī yī zhū
六百千亿佛．身色紫金．相好殊特。一一诸
fó yòufàng bǎiqiānguāngmíng pǔ wèi shí fāngshuōwēimiào fǎ rú
佛．又放百千光明．普为十方说微妙法。如
shì zhū fó gè gè ān lì wú liàngzhòngshēng yú fó zhèngdào
是诸佛．各各安立无量众生于佛正道。

佛说无量寿经卷上

音释：

障之亮切　综子宋切机缕也　慑之涉切怯也　掴古获切击也　堑七艳切　捣都皓切舂也　祚昨误切福也　戢则入切敛也　厕初吏切闲也　煜烁煜余六切烁书药切煜烁光貌　析先击切分也　炜烨炜于鬼切烨域辄切

fó shuō wú liàngshòu jīng juàn xià

佛说无量寿经卷下

cáowèikāngsēng kǎi yì

曹魏康僧铠译

fó gào ē nán qí yǒuzhòngshēng shēng bǐ guózhě jiē xī
佛告阿难．其有众生．生彼国者．皆悉
zhù yú zhèngdìng zhī jù suǒ yǐ zhě hé bǐ fó guózhōng wú zhū xié
住于正定之聚。所以者何．彼佛国中．无诸邪
jù jí bú dìng jù shí fānghéngshā zhū fó rú lái jiē gòngzàn tàn
聚．及不定聚。十方恒沙诸佛如来．皆共赞叹
wú liàngshòu fó wēishéngōng dé bù kě sī yì zhū yǒuzhòngshēng wén
无量寿佛威神功德不可思议。诸有众生．闻
qí mínghào xìn xīn huān xǐ nǎi zhì yī niàn zhì xīn huí xiàng yuànshēng
其名号．信心欢喜．乃至一念至心回向．愿生
bǐ guó jí dé wǎngshēng zhù bú tuì zhuǎn wéi chú wǔ nì fěi bàng
彼国．即得往生．住不退转。唯除五逆．诽谤
zhèng fǎ fó gào ē nán shí fāng shì jiè zhū tiān rén mín qí yǒu zhì
正法。佛告阿难．十方世界诸天人民．其有至
xīn yuànshēng bǐ guó fán yǒu sān bèi qí shàng bèi zhě shě jiā qì yù
心愿生彼国．凡有三辈。其上辈者．舍家弃欲
ér zuò shā mén fā pú tí xīn yī xiàngzhuānniàn wú liàngshòu fó xiū
而作沙门．发菩提心．一向专念无量寿佛．修
zhū gōng dé yuànshēng bǐ guó cǐ děngzhòngshēng lín shòuzhōng
诸功德．愿生彼国。此等众生．临寿终
shí wú liàngshòu fó yǔ zhū dà zhòng xiàn qí rén qián jí suí bǐ
时．无量寿佛．与诸大众．现其人前。即随彼
fó wǎngshēng qí guó biàn yú qī bǎohuāzhōng zì rán huàshēng zhù
佛往生其国．便于七宝华中．自然化生．住
bú tuì zhuǎn zhì huì yǒngměng shéntōng zì zài shì gù ē nán qí
不退转。智慧勇猛．神通自在。是故阿难．其
yǒuzhòngshēng yù yú jīn shì jiàn wú liàngshòu fó yīng fā wú shàng pú
有众生．欲于今世见无量寿佛．应发无上菩
tí zhī xīn xiū xínggōng dé yuànshēng bǐ guó fó gào ē nán qí
提之心．修行功德．愿生彼国。佛告阿难．其

zhōng bèi zhě shí fāng shì jiè zhū tiān rén mín qí yǒu zhì xīn yuàn shēng bǐ
中 辈者.十方世界诸天人民.其有至心愿 生 彼

guó suī bù néng xíng zuò shā mén dà xiū gōng dé dāng fā wú shàng
国. 虽不能行作沙门. 大修功德。当发无 上

pú tí zhī xīn yī xiàng zhuān niàn wú liàng shòu fó duō shǎo xiū
菩提之心. 一向 专 念无量寿佛. 多少修

shàn fèng chí zhāi jiè qǐ lì tǎ xiàng fàn sì shā mén xuán zēng rán
善. 奉持斋戒. 起立塔像. 饭食沙门. 悬缯然

dēng sàn huā shāo xiāng yǐ cǐ huí xiàng yuàn shēng bǐ guó qí rén
灯. 散华烧 香. 以此回向. 愿 生 彼国。其人

lín zhōng wú liàng shòu fó huà xiàn qí shēn guāng míng xiàng hǎo jù
临 终. 无量寿佛. 化现其身. 光 明 相好. 具

rú zhēn fó yǔ zhū dà zhòng xiàn qí rén qián jí suí huà fó wǎng shēng
如真佛.与诸大 众 .现其人前。即随化佛 往 生

qí guó zhù bú tuì zhuǎn gōng dé zhì huì cì rú shàng bèi zhě yě
其国. 住不退 转 。功德智慧. 次如 上 辈者也。

fó gào ē nán qí xià bèi zhě shí fāng shì jiè zhū tiān rén mín qí yǒu
佛告阿难. 其下辈者. 十方世界诸天人民. 其有

zhì xīn yù shēng bǐ guó jiǎ shǐ bù néng zuò zhū gōng dé dāng fā wú
至心欲 生 彼国. 假使不能作诸功德. 当发无

shàng pú tí zhī xīn yī xiàng zhuān yì nǎi zhì shí niàn niàn wú liàng
上 菩提之心. 一向 专 意. 乃至十念. 念无量

shòu fó yuàn shēng qí guó ruò wén shēn fǎ huān xǐ xìn yào bù
寿佛. 愿 生 其国。若闻深法. 欢喜信乐. 不

shēng yí huò nǎi zhì yī niàn niàn yú bǐ fó yǐ zhì chéng xīn yuàn
生 疑惑. 乃至一念. 念于彼佛. 以至 诚 心. 愿

shēng qí guó cǐ rén lín zhōng mèng jiàn bǐ fó yì dé wǎng shēng
生 其国。此人临 终 . 梦 见彼佛. 亦得 往 生 。

gōng dé zhì huì cì rú zhōng bèi zhě yě
功德智慧. 次如 中 辈者也。

fó gào ē nán wú liàng shòu fó wēi shén wú jí shí fāng shì
佛告阿难. 无量寿佛. 威神无极。十方世

jiè wú liàng wú biān bù kě sī yì zhū fó rú lái mò bù chēng tàn yú
界无量无边不可思议诸佛如来. 莫不 称 叹。于

bǐ dōng fāng héng hé shā fó guó wú liàng wú shù zhū pú sà zhòng jiē
彼 东 方 恒 河沙佛国. 无量无数诸菩萨 众 . 皆

xī wǎng yì wú liàng shòu fó suǒ gōng jìng gòng yǎng jí zhū pú sà shēng
悉 往 诣无量寿佛所. 恭敬供 养 . 及诸菩萨 声

wén zhī zhòng tīngshòu jīng fǎ xuān bù dàohuà nán xī běi fāng sì
闻之众．听受经法．宣布道化。南西北方．四
wéishàng xià yì fù rú shì ěr shí shì zūn ér shuōsòngyuē
维上下．亦复如是。尔时世尊．而说颂曰。

dōng fāng zhū fó guó qí shù rú héng shā
东方诸佛国 其数如恒沙
bǐ tǔ pú sà zhòng wǎng jìn wú liàng jué
彼土菩萨众 往觐无量觉
nán xī běi sì wéi shàng xià yì fù rán
南西北四维 上下亦复然
bǐ tǔ pú sà zhòng wǎng jìn wú liàng jué
彼土菩萨众 往觐无量觉
yī qiè zhū pú sà gè jī tiān miào huā
一切诸菩萨 各赍天妙华
bǎo xiāng wú jià yī gòng yǎng wú liàng jué
宝香无价衣 供养无量觉
xián rán zòu tiān yuè chàng fā hé yǎ yīn
咸然奏天乐 畅发和雅音
gē tàn zuì shèng zūn gòng yǎng wú liàng jué
歌叹最胜尊 供养无量觉
jiū dá shén tōng huì yóu rù shēn fǎ mén
究达神通慧 游入深法门
jù zú gōng dé zàng miào zhì wú děng lún
具足功德藏 妙智无等伦
huì rì lǎng shì jiān xiāo chú shēng sǐ yún
慧日朗世间 消除生死云
gōng jìng rào sān zā qǐ shǒu wú shàng zūn
恭敬绕三匝 稽首无上尊
jiàn bǐ yán jìng tǔ wēi miào nán sī yì
见彼严净土 微妙难思议
yīn fā wú liàng xīn yuàn wǒ guó yì rán
因发无量心 愿我国亦然
yìng shí wú liàng zūn dòng róng fā xīn xiào
应时无量尊 动容发欣笑
kǒu chū wú shù guāng biàn zhào shí fāng guó
口出无数光 遍照十方国
huí guāng wéi rào shēn sān zā cóng dǐng rù
回光围绕身 三匝从顶入

yī qiè tiān rén zhòng　yǒng yuè jiē huān xǐ
一切天人众　踊跃皆欢喜

dà shì guān shì yīn　zhěng fú qǐ shǒu wèn
大士观世音　整服稽首问

bó fó hé yuán xiào　wěi rán yuàn shuō yì
白佛何缘笑　唯然愿说意

fàn shēng yóu léi zhèn　bā yīn chàng miào xiǎng
梵声犹雷震　八音畅妙响

dāng shòu pú sà jì　jīn shuō rén dì tīng
当授菩萨记　今说仁谛听

shí fāng lái zhèng shì　wú xī zhī bǐ yuàn
十方来正士　吾悉知彼愿

zhì qiú yán jìng tǔ　shòu jué dāng zuò fó
志求严净土　受决当作佛

jué liǎo yī qiè fǎ　yóu rú mèng huàn xiǎng
觉了一切法　犹如梦幻响

mǎn zú zhū miào yuàn　bì chéng rú shì chà
满足诸妙愿　必成如是刹

zhī fǎ rú diàn yǐng　jiū jìng pú sà dào
知法如电影　究竟菩萨道

jù zhū gōng dé běn　shòu jué dāng zuò fó
具诸功德本　受决当作佛

tōng dá zhū fǎ xìng　yī qiè kōng wú wǒ
通达诸法性　一切空无我

zhuān qiú jìng fó tǔ　bì chéng rú shì chà
专求净佛土　必成如是刹

zhū fó gào pú sà　lìng jìn ān yǎng fó
诸佛告菩萨　令觐安养佛

wén fǎ yào shòu xíng　jí dé qīng jìng chù
闻法乐受行　疾得清净处

zhì bǐ yán jìng guó　biàn sù dé shén tōng
至彼严净国　便速得神通

bì yú wú liàng zūn　shòu jì chéng děng jué
必于无量尊　受记成等觉

qí fó běn yuàn lì　wénmíng yù wǎngshēng
其佛本愿力　闻名欲往生

jiē xī dào bǐ guó　zì zhì bú tuì zhuǎn
皆悉到彼国　自致不退转

pú sà xīng zhì yuàn　yuàn jǐ guó wú yì
菩萨兴至愿　愿己国无异

pǔ niàn dù yī qiè　míng xiǎn mǎn shí fāng
普念度一切　名显满十方

fèng shì yì rú lái　fēi huà biàn zhū chà
奉事亿如来　飞化遍诸刹

gōng jìng huān xǐ qù　huán dào ān yǎng guó
恭敬欢喜去　还到安养国

ruò rén wú shàn xīn　bù dé wén cǐ jīng
若人无善心　不得闻此经

qīng jìng yǒu jiè zhě　nǎi huò wén zhèng fǎ
清净有戒者　乃获闻正法

céng gèng jiàn shì zūn　zé néng xìn cǐ shì
曾更见世尊　则能信此事

qiān jìng wén fèng xíng　yǒng yuè dà huān xǐ
谦敬闻奉行　踊跃大欢喜

jiāo màn bì xiè dài　nán yǐ xìn cǐ fǎ
憍慢弊懈怠　难以信此法

sù shì jiàn zhū fó　yào tīng rú shì jiào
宿世见诸佛　乐听如是教

shēng wén huò pú sà　mò néng jiū shèng xīn
声闻或菩萨　莫能究圣心

pì rú cóngshēngmáng　yù xíng kāi dǎo rén
譬如从生盲　欲行开导人

rú lái zhì huì hǎi　shēn guǎng wú yá dǐ
如来智慧海　深广无涯底

èr shèng fēi suǒ cè　wéi fó dú míng liǎo
二乘非所测　唯佛独明了

jiǎ shǐ yī qiè rén　jù zú jiē dé dào
假使一切人　具足皆得道

jìng huì zhī běn kōng　yì jié sī fó zhì
净慧知本空　亿劫思佛智

qióng lì jí jiǎng shuō　jìn shòu yóu bù zhī
穷力极讲说　尽寿犹不知

fó huì wú biān jì　rú shì zhì qīng jìng
佛慧无边际　如是致清净

shòu mìng shèn nán dé　fó shì yì nán zhí
寿命甚难得　佛世亦难值

rén yǒu xìn huì nán　ruò wén jīng jìn qiú
人有信慧难　若闻精进求
wén fǎ néng bú wàng　jiàn jìng dé dà qìng
闻法能不忘　见敬得大庆
zé wǒ shàn qīn yǒu　shì gù dāng fā yì
则我善亲友　是故当发意
shè mǎn shì jiè huǒ　bì guò yào wén fǎ
设满世界火　必过要闻法
huì dāng chéng fó dào　guǎng dù shēng sǐ liú
会当成佛道　广度生死流

fó gào ē nán　bǐ guó pú sà　jiē dāng jiū jìng yī shēng bǔ chù
佛告阿难.彼国菩萨.皆当究竟一生补处。
chú qí běnyuànwèizhòngshēng gù　yǐ hóng shì gōng dé　ér zì zhuāng
除其本愿为众生故.以弘誓功德.而自庄
yán　pǔ yù dù tuō yī qiè zhòngshēng　ē nán　bǐ fó guózhōngzhū
严.普欲度脱一切众生。阿难.彼佛国中诸
shēngwénzhòng　shēnguāng yī xún　pú sà guāngmíng　zhào bǎi yóuxún
声闻众.身光一寻。菩萨光明.照百由旬。
yǒu èr pú sà　zuì zūn dì yī　wēishénguāngmíng　pǔ zhàosān qiān dà
有二菩萨.最尊第一.威神光明.普照三千大
qiān shì jiè　ē nán bó fó　bǐ èr pú sà　qí hàoyún hé　fó
千世界。阿难白佛.彼二菩萨.其号云何。佛
yán　yī míngguān shì yīn　èr míng dà shì zhì　cǐ èr pú sà　yú
言.一名观世音.二名大势至。此二菩萨.于
cǐ guó tǔ　xiū pú sà xíng　mìngzhōngzhuǎnhuà　shēng bǐ fó guó
此国土.修菩萨行.命终转化.生彼佛国。
ē nán　qí yǒuzhòngshēng　shēng bǐ guózhě　jiē xī jù zú sān shí
阿难.其有众生.生彼国者.皆悉具足三十
èr xiàng　zhì huì chéngmǎn　shēn rù zhū fǎ　jiū chàngyàomiào　shén
二相.智慧成满.深入诸法.究畅要妙.神
tōng wú ài　zhū gēnmíng lì　qí dùngēnzhě　chéng jiù èr rěn　qí
通无碍.诸根明利。其钝根者.成就二忍。其
lì gēnzhě　dé bù kě jì wú shēng fǎ rěn　yòu bǐ pú sà　nǎi zhì
利根者.得不可计无生法忍。又彼菩萨.乃至
chéng fó　bú shòu è qù　shéntōng zì zài　cháng zhì sù mìng　chú
成佛.不受恶趣。神通自在.常识宿命。除
shēng tā fāng wǔ zhuó è shì　shì xiàntóng bǐ　rú wǒ guó yě　fó yù
生他方五浊恶世.示现同彼.如我国也。佛语

ē nán bǐ guó pú sà chéng fó wēishén yī shí zhī qǐng wǎng yì
阿难．彼国菩萨．承佛威神．一食之顷．往诣
shí fāng wú liàng shì jiè gōngjìng gòngyǎng zhū fó shì zūn suí xīn suǒniàn
十方无量世界．恭敬供养诸佛世尊。随心所念
huā xiāng jì yuè yī gài chuáng fān wú shù wú liàng gòng yǎng zhī
华香伎乐．衣盖幢幡．无数无量供养之
jù zì rán huàshēng yìngniàn jí zhì zhēnmiào shū tè fēi shì suǒ
具．自然化生．应念即至。珍妙殊特．非世所
yǒu zhé yǐ fèngsàn zhū fó jí zhū pú sà shēngwén zhī zhòng zài xū
有。辄以奉散诸佛．及诸菩萨声闻之众。在虚
kōngzhōng huàchénghuā gài guāng sè yù shuò xiāng qì pǔ xūn
空中．化成华盖．光色昱烁．香气普熏。
qí huāzhōuyuán sì bǎi lǐ zhě rú shì zhuǎn bèi nǎi fù sānqiān dà qiān
其华周圆四百里者．如是转倍．乃覆三千大千
shì jiè suí qí qiánhòu yǐ cì huà mò qí zhū pú sà qiānrán xīn
世界。随其前后．以次化没。其诸菩萨．佥然欣
yuè yú xū kōngzhōng gòngzòu tiānyuè yǐ wēimiào yīn gē tàn fó
悦。于虚空中．共奏天乐．以微妙音．歌叹佛
dé tīngshòu jīng fǎ huān xǐ wú liàng gòngyǎng fó yǐ wèi shí zhī
德。听受经法．欢喜无量。供养佛已．未食之
qián hū rán qīng jǔ huán qí běnguó
前．忽然轻举．还其本国。

fó yù ē nán wú liàngshòu fó wèi zhū shēngwén pú sà tiān
佛语阿难．无量寿佛．为诸声闻菩萨天
rén bānxuān fǎ shí dōu xī jí huì qī bǎojiǎngtáng guǎngxuāndào
人．颁宣法时．都悉集会七宝讲堂．广宣道
jiào yǎnchàngmiào fǎ mò bù huān xǐ xīn jiě dé dào jí shí sì
教．演畅妙法．莫不欢喜．心解得道。即时四
fāng zì rán fēng qǐ chuī qī bǎo shù chū wǔ yīn shēng wú liàngmiào
方自然风起．吹七宝树．出五音声。无量妙
huā suí fēng sì sàn zì rán gòngyǎng rú shì bù jué yī qiè zhū
华．随风四散．自然供养．如是不绝。一切诸
tiān jiē jī tiānshàng bǎi qiānhuāxiāng wànzhǒng jì yuè gòngyǎng qí
天．皆赍天上百千华香．万种伎乐．供养其
fó jí zhū pú sà shēngwén zhī zhòng pǔ sànhuāxiāng zòu zhū yīn
佛．及诸菩萨声闻之众。普散华香．奏诸音
yuè qiánhòu lái wǎng gēngxiāng kāi bì dāng sī zhī shí xī yí
乐。前后来往．更相开避。当斯之时．熙怡

kuài lè bù kě shèngyán fó yù ē nán shēng bǐ fó guózhū pú sà
快乐．不可胜言。佛语阿难．生彼佛国诸菩萨

děng suǒ kě jiǎngshuō chángxuānzhèng fǎ suí shùn zhì huì wú wéi
等．所可讲说．常宣正法。随顺智慧．无违

wú shī yú qí guó tǔ suǒyǒuwàn wù wú wǒ suǒ xīn wú rǎnzhuó xīn
无失。于其国土所有万物．无我所心．无染著心。

qù lái jìn zhǐ qíng wú suǒ xì suí yì zì zài wú suǒ dí mò wú
去来进止．情无所系。随意自在．无所適莫。无

bǐ wú wǒ wú jìng wú sòng yú zhūzhòngshēng dé dà cí bēi ráo yì
彼无我．无竞无讼。于诸众生．得大慈悲饶益

zhī xīn róu rùn tiáo fú wú fèn hèn xīn lí gài qīngjìng wú yàn dài
之心。柔润调伏．无忿恨心。离盖清净．无厌怠

xīn děng xīn shèng xīn shēn xīn dìng xīn ài fǎ yào fǎ xǐ fǎ
心。等心．胜心．深心．定心．爱法乐法喜法

zhī xīn miè zhū fán nǎo lí è qù xīn jiū jìng yī qiè pú sà suǒ
之心。灭诸烦恼．离恶趣心。究竟一切菩萨所

xíng jù zú chéng jiù wú liànggōng dé dé shēnchándìng zhū tōngmíng
行．具足成就无量功德。得深禅定．诸通明

huì yóu zhì qī jué xiū xīn fó fǎ ròu yǎnqīngchè mǐ bù fēn liǎo
慧。游志七觉．修心佛法。肉眼清彻．靡不分了。

tiānyǎntōng dá wú liàng wú xiàn fǎ yǎnguānchá jiū jìng zhū dào
天眼通达．无量无限。法眼观察．究竟诸道。

huì yǎnjiànzhēn néng dù bǐ àn fó yǎn jù zú jué liǎo fǎ xìng yǐ wú
慧眼见真．能度彼岸。佛眼具足觉了法性。以无

ài zhì wèi rén yǎnshuō děngguānsān jiè kōng wú suǒyǒu zhì qiú
碍智．为人演说。等观三界．空无所有。志求

fó fǎ jù zhū biàn cái chúmièzhòngshēng fán nǎo zhī huàn cóng rú
佛法．具诸辩才。除灭众生烦恼之患。从如

lái shēng jiě fǎ rú rú shàn zhī jí miè yīn shēngfāngbiàn bù xīn
来生．解法如如。善知集灭音声方便。不欣

shì yǔ yào zài zhèng lùn xiū zhū shànběn zhì chóng fó dào zhī
世语．乐在正论。修诸善本．志崇佛道。知

yī qiè fǎ jiē xī jì miè shēngshēnfán nǎo èr yú jù jìn wén
一切法．皆悉寂灭。生身烦恼．二余俱尽。闻

shènshēn fǎ xīn bù yí jù chángnéng xiū xíng qí dà bēi zhě shēn
甚深法．心不疑惧。常能修行其大悲者。深

yuǎnwēimiào mǐ bú fù zài jiū jìng yī shèng zhì yú bǐ àn jué
远微妙．靡不覆载。究竟一乘．至于彼岸。决

duàn yí wǎng huì yóu xīn chū yú fó jiào fǎ gāi luó wú wài zhì
断疑网．慧由心出。于佛教法．该罗无外。智
huì rú dà hǎi sān mèi rú shānwáng huì guāngmíng jìng chāo yú rì
慧如大海．三昧如山王。慧光明净．超踰日
yuè qīng bái zhī fǎ jù zú yuánmǎn yóu rú xuěshān zhào zhū gōng
月。清白之法．具足圆满。犹如雪山．照诸功
dé děng yī jìng gù yóu rú dà dì jìng huì hǎo è wú yì xīn gù yóu
德等一净故。犹如大地．净秽好恶无异心故。犹
rú jìng shuǐ xǐ chú chén láo zhū gòu rǎn gù yóu rú huǒwáng shāomiè
如净水．洗除尘劳诸垢染故。犹如火王．烧灭
yī qiè fán nǎo xīn gù yóu rú dà fēng xíng zhū shì jiè wú zhàng ài gù
一切烦恼薪故。犹如大风．行诸世界无障碍故。
yóu rú xū kōng yú yī qiè yǒu wú suǒ zhuó gù yóu rú lián huā yú zhū
犹如虚空．于一切有无所著故。犹如莲华．于诸
shì jiān wú rǎn wū gù yóu rú dà shèng yùn zài qúnméng chūshēng sǐ gù
世间无染污故。犹如大乘．运载群萌出生死故。
yóu rú zhòngyún zhèn dà fǎ léi jué wèi jué gù yóu rú dà yǔ yù
犹如重云．震大法雷觉未觉故。犹如大雨．雨
gān lù fǎ rùn zhòngshēng gù rú jīn gāngshān zhòng mó wàidào bù néng
甘露法润众生故。如金刚山．众魔外道不能
dòng gù rú fàn tiānwáng yú zhū shàn fǎ zuì shàngshǒu gù rú ní
动故。如梵天王．于诸善法最上首故。如尼
jū lèi shù pǔ fù yī qiè gù rú yōu tán bō huā xī yǒunán yù gù
拘类树．普覆一切故。如优昙钵华．希有难遇故。
rú jīn chì niǎo wēi fú wàidào gù rú zhòngyóu qín wú suǒ cáng jī
如金翅鸟．威伏外道故。如众游禽．无所藏积
gù yóu rú niú wáng wú néngshèng gù yóu rú xiàngwáng shàntiáo
故。犹如牛王．无能胜故。犹如象王．善调
fú gù rú shī zǐ wáng wú suǒ wèi gù kuàngruò xū kōng dà cí
伏故。如师子王．无所畏故。旷若虚空．大慈
děng gù cuī miè jí xīn bú jì shèng gù zhuānyào qiú fǎ xīn wú
等故。摧灭嫉心．不忌胜故。专乐求法．心无
yàn zú cháng yù guǎngshuō zhì wú pí juàn jī fǎ gǔ jiàn fǎ
厌足。常欲广说．志无疲倦。击法鼓．建法
chuáng yào huì rì chú chī àn xiū liù hé jìng chángxíng fǎ shī
幢。曜慧日．除痴暗。修六和敬．常行法施。
zhì yǒngjīng jìn xīn bú tuì ruò wéi shì dēngmíng zuì shèng fú tián
志勇精进．心不退弱。为世灯明．最胜福田。

chángwéi shī dǎo děng wú zēng ài wéiyàozhèngdào wú yú xīn qī
常 为师导. 等 无憎爱。唯乐 正 道. 无余欣戚。

bá zhū yù cì yǐ ān qúnshēng gōng huì shūshèng mò bù zūn jìng
拔诸欲刺. 以安群 生 。功 慧殊 胜 . 莫不尊敬。

miè sān gòuzhàng yóu zhū shéntōng yīn lì yuán lì yì lì yuàn
灭三垢 障 . 游诸神 通。因力. 缘 力. 意力. 愿

lì fāngbiàn zhī lì cháng lì shàn lì dìng lì huì lì duō
力. 方 便之力。 常 力. 善 力. 定力. 慧力. 多

wén zhī lì shī jiè rěn rǔ jīng jìn chándìng zhì huì zhī lì zhèngniàn zhǐ
闻之力。施戒忍辱精进 禅 定智慧之力。正 念止

guān zhū tōngmíng lì rú fǎ tiáo fú zhūzhòngshēng lì rú shì děng
观 . 诸通 明力。如法调伏诸 众 生 力。如是 等

lì yī qiè jù zú shēn sè xiànghǎo gōng dé biàn cái jù zú zhuāng
力. 一切具足。身 色 相 好. 功 德辩才. 具足 庄

yán wú yǔ děngzhě gōngjìng gòngyǎng wú liàngzhū fó chángwéi zhū
严. 无与 等 者。恭 敬 供 养 无 量 诸佛。 常 为诸

fó suǒ gòngchēngtàn jiū jìng pú sà zhū bō luó mì xiū kōng wú xiàng wú
佛所 共 称 叹。究竟菩萨诸波罗蜜. 修空无 相 无

yuànsānmèi bù shēng bú miè zhū sānmèimén yuǎn lí shēngwényuán jué
愿 三昧. 不 生 不灭诸三昧门。远 离 声 闻 缘 觉

zhī dì ē nán bǐ zhū pú sà chéng jiù rú shì wú liànggōng dé wǒ
之地。阿难. 彼诸菩萨. 成 就如是无 量 功 德. 我

dànwèi rǔ lüè yán zhī ěr ruò guǎngshuōzhě bǎi qiānwàn jié bù néng
但为汝略言之耳。若 广 说者. 百千 万劫不 能

qióng jìn
穷 尽。

fó gào mí lè pú sà zhū tiān rén děng wú liàngshòuguó shēngwén
佛告弥勒菩萨诸天人 等 . 无 量 寿 国. 声 闻

pú sà gōng dé zhì huì bù kě chēngshuō yòu qí guó tǔ wēimiào
菩萨. 功 德智慧. 不可 称 说。又其国土. 微 妙

ān lè qīngjìng ruò cǐ hé bú lì wéishàn niàndào zhī zì rán zhuó
安乐清净若此。何不力为善. 念道之自然。著

yú wú shàng xià dòng dá wú biān jì yí gè qín jīng jìn nǔ lì zì
于无 上 下. 洞 达无边际。宜各勤精进. 努力自

qiú zhī bì dé chāo jué qù wǎngshēng ān lè guó héng jié wǔ è
求之。必得 超 绝去. 往 生 安乐国。 横 截五恶

dào è dào zì rán bì shēngdào wú qióng jí yì wǎng ér wú rén
道. 恶道自然闭。升 道无 穷 极. 易 往 而无人。

qí guó bú nì wéi zì rán zhī suǒ qiān hé bú qì shì shì qín xíng qiú
其国不逆违．自然之所牵。何不弃世事．勤行求

dào dé kě dé jí chángshēng shòu lè wú yǒu jí rán shì rén bó
道德。可得极 长 生．寿乐无有极。然世人薄

sú gòngzhēng bù jí zhī shì yú cǐ jù è jí kǔ zhī zhōng qín shēn
俗．共 诤 不急之事。于此剧恶极苦之 中．勤身

yíng wù yǐ zì jǐ jì wú zūn wú bēi wú pín wú fù shàozhǎng
营务．以自给济。无尊无卑．无贫无富．少 长

nán nǚ gòngyōuqián cái yǒu wú tóngrán yōu sī shì děng bǐngyíng
男女．共忧钱财。有无同然．忧思适 等。屏营

chóu kǔ lěi niàn jī lǜ wéi xīn zǒu shǐ wú yǒu ān shí yǒutiányōu
愁 苦．累念积虑。为心走使．无有安时。有田忧

tián yǒuzháiyōuzhái niú mǎ liù chù nú bì qián cái yī shí shí
田．有宅忧宅。牛马六畜．奴婢钱财．衣食什

wù fù gòngyōu zhī chóng sī lěi xī yōuniànchóu bù hèngwéi
物．复共忧之。 重 思累息．忧念 愁 怖。横为

fēi chángshuǐhuǒdào zéi yuàn jiā zhàizhǔ fén piāo jié duó xiāosàn mó miè
非 常 水火盗贼怨家债主．焚漂劫夺．消散磨灭。

yōu dú zhōngzhōng wú yǒu jiě shí jié fèn xīn zhōng bù lí yōunǎo
忧毒 忪 忪．无有解时。结愤心 中．不离忧恼。

xīn jiān yì gù shì wú zòng shě huò zuò cuī suì shēn wáng mìng
心坚意固．适无 纵 舍。或坐摧碎．身 亡 命

zhōng qì juān zhī qù mò shéi suí zhě zūn guì háo fù yì yǒu sī
终．弃捐之去．莫谁随者。尊贵豪富．亦有斯

huàn yōu jù wànduān qín kǔ ruò cǐ jié zhònghán rè yǔ tòng
患。忧惧万 端．勤苦若此．结 众 寒热．与痛

gòng jū pín qióng xià liè kùn fá cháng wú wú tián yì yōu yù yǒu
共居。贫 穷 下劣．困乏 常 无。无田亦忧欲有

tián wú zhái yì yōu yù yǒuzhái wú niú mǎ liù chù nú bì qián cái yī
田．无宅亦忧欲有宅。无牛马六畜．奴婢钱财．衣

shí shí wù yì yōu yù yǒu zhī shì yǒu yī fù shǎo yī yǒu shì shǎo
食什物．亦忧欲有之。适有一．复少一．有是少

shì sī yǒu qí děng shì yù jù yǒu biàn fù mí sàn rú shì yōu
是．思有齐 等。适欲具有．便复糜散。如是忧

kǔ dāng fù qiú suǒ bù néng shí dé sī xiǎng wú yì shēn xīn jù
苦．当 复求索。不 能 时得．思 想 无益。身心俱

láo zuò qǐ bù ān yōuniànxiāng suí qín kǔ ruò cǐ yì jié zhòng
劳．坐起不安。忧念 相 随．勤苦若此．亦结 众

hán rè yǔ tònggòng jū huò shí zuò zhī zhōngshēnyāomìng bù kěn wéi
寒热．与痛共居。或时坐之终身夭命．不肯为

shàn xíngdào jìn dé shòuzhōngshēn sǐ dāng dú yuǎn qù yǒu suǒ
善．行道进德。寿终身死．当独远去。有所

qù xiàng shàn è zhī dào mò néng zhī zhě shì jiān rén mín fù zǐ
趣向．善恶之道．莫能知者。世间人民．父子

xiōng dì fū fù jiā shì zhōngwài qīn shǔ dāngxiāng jìng ài wú
兄弟．夫妇家室．中外亲属．当相敬爱．无

xiāngzēng jí yǒu wú xiāngtōng wú dé tān xī yán sè cháng hé mò
相憎嫉。有无相通．无得贪惜。言色常和．莫

xiāngwéi lì huò shí xīn zhēng yǒusuǒ huì nù jīn shì hèn yì wēi
相违戾。或时心诤．有所恚怒。今世恨意．微

xiāngzēng jí hòu shì zhuǎn jù zhì chéng dà yuàn suǒ yǐ zhě hé shì
相憎嫉．后世转剧．至成大怨。所以者何．世

jiān zhī shì gēngxiānghuàn hài suī bù jí shí yīng jí xiāng pò rán
间之事．更相患害。虽不即时．应急相破．然

hán dú xù nù jié fèn jīng shén zì rán kè zhì bù dé xiāng lí
含毒畜怒．结愤精神．自然克识．不得相离。

jiē dāng duì shēng gēngxiāngbào fù rén zài shì jiān ài yù zhī
皆当对生．更相报复。人在世间．爱欲之

zhōng dú shēng dú sǐ dú qù dú lái dāngxíng zhì qù kǔ lè zhī
中．独生独死．独去独来。当行至趣苦乐之

dì shēn zì dāng zhī wú yǒu dài zhě shàn è biànhuà yāng fú yì
地．身自当之．无有代者。善恶变化．殃福异

chù sù yù yán dài dāng dú qù rù yuǎndào tā suǒ mò néngjiàn
处．宿豫严待．当独趣入。远到他所．莫能见

zhě shàn è zì ránzhuīxíngsuǒshēng yǎoyǎomíngmíng bié lí jiǔ cháng
者。善恶自然追行所生．窈窈冥冥．别离久长。

dào lù bù tóng huì jiàn wú qī shènnánshènnán jīn dé xiāng zhí
道路不同．会见无期。甚难甚难．今得相值。

hé bú qì zhòng shì gè yù qiángjiàn shí nǔ lì qín xiū shàn jīng jìn
何不弃众事．各遇强健时．努力勤修善．精进

yuàn dù shì kě dé jí chángshēng rú hé bù qiú dào ān suǒ xū
愿度世。可得极长生．如何不求道。安所须

dài yù hé lè hū rú shì shì rén bú xìn zuòshàn dé shàn wéidào
待．欲何乐乎。如是世人．不信作善得善．为道

dé dào bú xìn rén sǐ gèngshēng huì shī dé fú shàn è zhī shì dōu
得道。不信人死更生．惠施得福。善恶之事．都

bú xìn zhī wèi zhī bù rán zhōng wú yǒu shì dàn zuò cǐ gù qiě
不信之。谓之不然。终无有是。但坐此故。且
zì jiàn zhī gēng xiāng zhān shì xiān hòu tóng rán zhuǎn xiāng chéng
自见之。更相瞻视。先后同然。转相承
shòu fù yú jiào lìng xiān rén zǔ fù sù bù wéi shàn bù shí dào
受。父余教令。先人祖父。素不为善。不识道
dé shēn yú shén àn xīn sè yì bì sǐ shēng zhī qù shàn è zhī
德。身愚神暗。心塞意闭。死生之趣。善恶之
dào zì bù néng jiàn wú yǒu yǔ zhě jí xiōng huò fú jìng gè zuò
道。自不能见。无有语者。吉凶祸福。竞各作
zhī wú yī guài yě shēng sǐ cháng dào zhuǎn xiāng sì lì huò fù
之。无一怪也。生死常道。转相嗣立。或父
kū zǐ huò zǐ kū fù xiōng dì fū fù gēng xiāng kū qì diān dǎo
哭子。或子哭父。兄弟夫妇。更相哭泣。颠倒
shàng xià wú cháng gēn běn jiē dāng guò qù bù kě cháng bǎo jiào
上下。无常根本。皆当过去。不可常保。教
yǔ kāi dǎo xìn zhī zhě shǎo shì yǐ shēng sǐ liú zhuǎn wú yǒu xiū zhǐ
语开导。信之者少。是以生死流转。无有休止。
rú cǐ zhī rén méng míng dǐ tū bú xìn jīng fǎ xīn wú yuǎn lǜ gè
如此之人。蒙冥抵突。不信经法。心无远虑。各
yù kuài yì chī huò ài yù bù dá yú dào dé mí mò yú chēn nù tān
欲快意。痴惑爱欲。不达于道德。迷没于瞋怒。贪
láng yú cái sè zuò zhī bù dé dào dāng gēng è qù kǔ shēng sǐ wú
狼于财色。坐之不得道。当更恶趣苦。生死无
qióng yǐ āi zāi shèn kě shāng huò shí shì jiā fù zǐ xiōng dì fū
穷已。哀哉甚可伤。或时室家父子。兄弟夫
fù yī sǐ yī shēng gēng xiāng āi mǐn ēn ài sī mù yōu niàn jié
妇。一死一生。更相哀愍。恩爱思慕。忧念结
fù xīn yì tòng zhuó dié xiāng gù liàn qióng rì zú suì wú yǒu jiě
缚。心意痛著。迭相顾恋。穷日卒岁。无有解
yǐ jiào yǔ dào dé xīn bù kāi míng sī xiǎng ēn hǎo bù lí qíng
已。教语道德。心不开明。思想恩好。不离情
yù hūn méng àn sè yú huò suǒ fù bù néng shēn sī shú jì xīn
欲。昏蒙暗塞。愚惑所覆。不能深思熟计。心
zì duān zhèng zhuān jīng xíng dào jué duàn shì shì biàn xuán zhì
自端正。专精行道。决断世事。便旋至
jìng nián shòu zhōng jìn bù néng dé dào wú kě nài hé zǒng wěi kuì
竟。年寿终尽。不能得道。无可奈何。总猥愦

rǎo jiē tān ài yù huòdàozhězhòng wù zhī zhěshǎo shì jiāncōng
扰．皆贪爱欲。惑道者 众．悟之者少。世间 怱

cōng wú kě liáo lài zūn bēi shàng xià pín fù guì jiàn qín kǔ cōng
怱．无可聊赖。尊卑 上 下．贫富贵贱．勤苦 怱

wù gè huáishā dú è qì yǎomíng wéiwàngxīng shì wéi nì tiān
务．各怀杀毒。恶气窈冥．为 妄 兴事。违逆天

dì bù cóngrén xīn zì rán fēi è xiān suí yǔ zhī zì tīngsuǒ
地．不 从 人心。自然非恶．先随与之．恣听所

wéi dài qí zuì jí qí shòuwèizhōng jìn biàndùnduó zhī xià rù
为．待其罪极．其寿未 终 尽．便顿夺之。下入

è dào lěi shì qín kǔ zhǎnzhuǎn qí zhōng shùqiān yì jié wú
恶道．累世勤苦．展 转 其 中．数千亿劫．无

yǒuchū qī tòng bù kě yán shèn kě āi mǐn
有出期。痛不可言．甚可哀愍。

fó gào mí lè pú sà zhūtiānrén děng wǒ jīn yù rǔ shì jiān
佛告弥勒菩萨．诸天人等．我今语汝．世间

zhī shì rényòng shì gù zuò bù dé dào dāngshú sī jì yuǎn lí
之事．人用是故．坐不得道。当熟思计．远离

zhòng è zé qí shànzhě qín ér xíng zhī ài yù rónghuā bù kě
众恶。择其善者．勤而行之。爱欲荣华．不可

chángbǎo jiē dāngbié lí wú kě lè zhě yù fó zài shì dāng qín
常保。皆当别离．无可乐者。遇佛在世．当勤

jīng jìn qí yǒu zhì yuànshēng ān lè guó zhě kě dé zhì huì míng
精进。其有至愿 生 安乐国者．可得智慧明

dá gōngdé shūshèng wù dé suí xīn suǒ yù kuī fù jīng jiè zài
达．功德殊胜。勿得随心所欲．亏负经戒．在

rénhòu yě tǎngyǒu yí yì bù jiě jīngzhě kě jù wèn fó dāng
人后也。傥有疑意．不解经者．可具问佛．当

wèishuō zhī mí lè pú sà cháng guì bó yán fó wēishénzūnzhòng suǒ
为说之。弥勒菩萨 长 跪白言．佛威神尊 重．所

shuōkuàishàn tīng fó jīng yǔ guàn xīn sī zhī shì rén shí ěr rú
说快善。听佛经语．贯心思之．世人实尔．如

fó suǒyán jīn fó cí mǐn xiǎn shì dà dào ěr mù kāi míng cháng
佛所言。今佛慈愍．显示大道．耳目开明．长

dé dù tuō wén fó suǒshuō mò bù huān xǐ zhūtiānrén mín rú dòng
得度脱。闻佛所说．莫不欢喜。诸天人民蠕动

zhī lèi jiē méng cí ēn jiě tuōyōu kǔ fó yǔ jiào jiè shènshēn
之类．皆蒙慈恩．解脱忧苦。佛语教戒．甚深

shènshàn zhì huì míngjiàn bā fāngshàng xià qù lái jīn shì mò bù jiū
甚善。智慧明见八方上下去来今事．莫不究

chàng jīn wǒ zhòngděng suǒ yǐ méng dé dù tuō jiē fó qián shì qiú
畅。今我众等．所以蒙得度脱．皆佛前世求

dào zhī shí qiān kǔ suǒ zhì ēn dé pǔ fù fú lù wēiwēi guāng
道之时．谦苦所致。恩德普覆．福禄巍巍。光

míngchèzhào dá kōng wú jí kāi rù niè huán jiàoshòudiǎn lǎn wēi
明彻照．达空无极．开入泥洹。教授典揽．威

zhì xiāohuà gǎndòng shí fāng wú qióng wú jí fó wéi fǎ wáng zūn
制消化。感动十方．无穷无极。佛为法王．尊

chāozhòngshèng pǔ wéi yī qiè tiānrén zhī shī suí xīn suǒyuàn jiē
超众圣．普为一切天人之师．随心所愿．皆

lìng dé dào jīn dé zhí fó fù wén wú liàngshòushēng mǐ bù huān
令得道。今得值佛．复闻无量寿声．靡不欢

xǐ xīn dé kāi míng
喜．心得开明。

fó gào mí lè rǔ yán shì yě ruòyǒu cí jìng yú fó zhě shí
佛告弥勒．汝言是也。若有慈敬于佛者．实

wéi dà shàn tiān xià jiǔ jiǔ nǎi fù yǒu fó jīn wǒ yú cǐ shì zuò
为大善。天下久久．乃复有佛。今我于此世作

fó yǎnshuō jīng fǎ xuān bù dàojiào duànzhū yí wǎng bá ài yù
佛．演说经法．宣布道教．断诸疑网。拔爱欲

zhī běn dù zhòng è zhī yuán yóu bù sān jiè wú suǒguà ài diǎn
之本．杜众恶之源。游步三界．无所罣碍。典

lǎn zhì huì zhòngdào zhī yào zhí chí gāngwéi zhāorán fēnmíng kāi
揽智慧．众道之要。执持纲维．昭然分明。开

shì wǔ qù dù wèi dù zhě jué zhèngshēng sǐ niè huán zhī dào mí lè
示五趣．度未度者．决正生死泥洹之道。弥勒

dāng zhī rǔ cóng wú shù jié lái xiū pú sà xíng yù dù zhòng
当知．汝从无数劫来．修菩萨行．欲度众

shēng qí yǐ jiǔ yuǎn cóng rǔ dé dào zhì yú niè huán bù kě
生．其已久远。从汝得道．至于泥洹．不可

chēngshǔ rǔ jí shí fāngzhū tiānrén mín yī qiè sì zhòng yǒng jié yǐ
称数。汝及十方诸天人民一切四众．永劫已

lái zhǎnzhuǎn wǔ dào yōuwèi qín kǔ bù kě jù yán nǎi zhì jīn
来．展转五道．忧畏勤苦．不可具言。乃至今

shì shēng sǐ bù jué yǔ fó xiāng zhí tīngshòujīng fǎ yòu fù dé
世．生死不绝．与佛相值．听受经法．又复得

wén wú liàngshòu fó kuài zāi shènshàn wú zhù ěr xǐ rǔ jīn yì kě
闻无量寿佛. 快哉甚善. 吾助尔喜。汝今亦可
zì yànshēng sǐ lǎo bìngtòng kǔ è lù bú jìng wú kě lè zhě yí
自厌生死老病痛苦. 恶露不净. 无可乐者。宜
zì jué duàn duānshēnzhèngxíng yì zuò zhū shàn xiū jǐ jié jìng xǐ
自决断. 端身正行. 益作诸善。修己洁净. 洗
chú xīn gòu yánxíngzhōng xìn biǎo lǐ xiāngyìng rén néng zì dù zhuǎn
除心垢。言行忠信. 表里相应。人能自度. 转
xiāngzhěng jì jīng míng qiú yuàn jī lěi shànběn suī yī shì qín
相拯济. 精明求愿. 积累善本。虽一世勤
kǔ xū yú zhī jiān hòushēng wú liàngshòuguó kuài lè wú jí cháng
苦. 须臾之间。后生无量寿国. 快乐无极。长
yǔ dào dé hé míng yǒng bá shēng sǐ gēnběn wú fù tān huì yú chī kǔ
与道德合明. 永拔生死根本。无复贪恚愚痴苦
nǎo zhī huàn yù shòu yī jié bǎi jié qiān yì wàn jié zì zài suí
恼之患. 欲寿一劫. 百劫. 千亿万劫. 自在随
yì jiē kě dé zhī wú wéi zì rán cì yú niè huán zhī dào rǔ děng
意. 皆可得之。无为自然. 次于泥洹之道。汝等
yí gè jīng jìn qiú xīn suǒyuàn wú dé yí huòzhōng huǐ zì wéiguò
宜各精进. 求心所愿。无得疑惑中悔. 自为过
jiù shēng bǐ biān dì qī bǎogōngdiàn wǔ bǎi suì zhōngshòuzhū è yě
咎. 生彼边地七宝宫殿. 五百岁中受诸厄也。
mí lè bó yán shòu fó zhòng huì zhuānjīng xiū xué rú jiàofèngxíng bù
弥勒白言. 受佛重诲. 专精修学. 如教奉行. 不
gǎnyǒu yí
敢有疑。

fó gào mí lè rǔ děngnéng yú cǐ shì duān xīn zhèng yì bú
佛告弥勒. 汝等能于此世. 端心正意. 不
zuòzhòng è shènwéi zhì dé shí fāng shì jiè zuì wú lún pǐ suǒ
作众恶. 甚为至德。十方世界. 最无伦匹。所
yǐ zhě hé zhū fó guó tǔ tiānrén zhī lèi zì rán zuòshàn bú dà
以者何. 诸佛国土. 天人之类. 自然作善. 不大
wéi è yì kě kāi huà jīn wǒ yú cǐ shì jiānzuò fó chǔ yú wǔ è
为恶. 易可开化。今我于此世间作佛. 处于五恶
wǔ tòng wǔ shāo zhī zhōng wéi zuì jù kǔ jiàohuàqúnshēng lìng shě wǔ
五痛五烧之中. 为最剧苦. 教化群生. 令舍五
è lìng qù wǔ tòng lìng lí wǔ shāo xiánghuà qí yì lìng chí wǔ
恶. 令去五痛. 令离五烧. 降化其意. 令持五

shàn huò qí fú dé dù shì chángshòu niè huán zhī dào fó yán hé
善．获其福德度世 长 寿泥洹之道。佛言．何

děng wǔ è hé děng wǔ tòng hé děng wǔ shāo hé děngxiāohuà wǔ
等五恶．何等五痛．何等五烧．何等消化五

è lìng chí wǔ shàn huò qí fú dé dù shì chángshòu niè huán zhī dào
恶．令持五善．获其福德度世 长 寿泥洹之道。

qí yī è zhě zhū tiānrén mín rú dòng zhī lèi yù wéizhòng è mò
其一恶者．诸天人民蠕动之类．欲为众恶．莫

bù jiē rán qiángzhě fú ruò zhuǎnxiāng kè zéi cán hài shā lù dié
不皆然。强者伏弱．转 相克贼。残害杀戮．迭

xiāng tūn shì bù zhī xiū shàn è nì wú dào hòushòuyāng fá zì
相吞噬。不知修善．恶逆无道。后受殃罚．自

rán qù xiàng shénmíng jì zhì fàn zhě bú shè gù yǒu pín qióng xià
然趣向。神明记识．犯者不赦。故有贫穷下

jiàn qǐ gài gū dú lóngmáng yīn yǎ yú chī bì è zhì yǒuwāng
贱．乞丐孤独．聋盲瘖瘂．愚痴弊恶．至有厄

kuáng bú dài zhī shǔ yòuyǒu zūn guì háo fù gāo cái míng dá jiē yóu
狂不逮之属。又有尊贵豪富．高才明达．皆由

sù shì cí xiào xiū shàn jī dé suǒ zhì shì yǒuchángdào wáng fǎ láo
宿世慈孝．修善积德所致。世有常道．王法牢

yù bù kěnwèishèn wéi è rù zuì shòu qí yāng fá qiú wàng jiě
狱．不肯畏慎．为恶入罪．受其殃罚．求望解

tuō nán dé miǎnchū shì jiānyǒu cǐ mù qiánxiàn shì shòuzhōnghòu
脱．难得勉出。世间有此目前现事．寿终后

shì yóushēnyóu jù rù qí yōumíng zhuǎnshēngshòushēn pì rú
世．尤深尤剧。入其幽冥．转 生 受 身。譬如

wáng fǎ tòng kǔ jí xíng gù yǒu zì rán sān tú wú liàng kǔ nǎo
王法．痛苦极刑。故有自然三涂．无量苦恼。

zhuǎnmào qí shēn gǎi xíng yì dào suǒshòushòumìng huòchánghuò
转贸其身．改形易道。所受寿命．或长或

duǎn húnshén jīng shí zì rán qù zhī dāng dú zhí xiàng xiāngcóng
短。魂神精识．自然趣之。当独值向．相从

gòngshēng gēngxiāngbào fù wú yǒu zhǐ yǐ yāng è wèi jìn bù
共生。更相报复．无有止已。殃恶未尽．不

dé xiāng lí zhǎnzhuǎn qí zhōng wú yǒuchū qī nán dé jiě tuō tòng
得相离。展转其中．无有出期．难得解脱．痛

bù kě yán tiān dì zhī jiān zì rán yǒu shì suī bù jí shí cù bàoyìng
不可言。天地之间．自然有是．虽不即时卒暴应

zhì shàn è zhī dào huì dāng guī zhī shì wéi yī dà è yī tòng yī
至．善恶之道．会当归之。是为一大恶一痛一
shāo qín kǔ rú shì pì rú dà huǒ fén shāo rén shēn rén néng yú zhōng
烧．勤苦如是。譬如大火焚烧人身．人能于中
yī xīn zhì yì duānshēnzhèngxíng dú zuò zhū shàn bù wéizhòng è
一心制意．端身正行．独作诸善．不为众恶
zhě shēn dú dù tuō huò qí fú dé dù shì shàng tiān niè huán zhī
者．身独度脱．获其福德度世上天泥洹之
dào shì wéi yī dà shàn yě
道．是为一大善也。

fó yán qí èr è zhě shì jiān rén mín fù zǐ xiōng dì shì
佛言．其二恶者．世间人民．父子兄弟．室
jiā fū fù dōu wú yì lǐ bú shùn fǎ dù shē yín jiāozòng gè yù
家夫妇．都无义理．不顺法度。奢淫憍纵．各欲
kuài yì rèn xīn zì zì gēngxiāng qī huò xīn kǒu gè yì yánniàn
快意。任心自恣．更相欺惑。心口各异．言念
wú shí nìngchǎn bù zhōng qiǎoyán yú mèi jí xiánbàngshàn xiàn
无实。佞谄不忠．巧言谀媚。嫉贤谤善．陷
rù yuànwǎng zhǔshàng bù míng rènyòngchén xià chén xià zì zài jī
入怨枉。主上不明．任用臣下。臣下自在．机
wěiduōduān jiàn dù néngxíng zhī qí xíng shì zài wèi bú zhèng wéi
伪多端。践度能行．知其形势。在位不正．为
qí suǒ qī wàngsǔnzhōngliáng bù dāngtiān xīn chén qī qí jūn zǐ
其所欺。妄损忠良．不当天心。臣欺其君．子
qī qí fù xiōng dì fū fù zhōngwài zhī shí gēngxiāng qī kuáng
欺其父。兄弟夫妇．中外知识．更相欺诳。
gè huáitān yù chēn huì yú chī yù zì hòu jǐ yù tāndUōyǒu zūn bēi
各怀贪欲瞋恚愚痴。欲自厚己．欲贪多有。尊卑
shàng xià xīn jù tóngrán pò jiā wángshēn bú gù qiánhòu qīn
上下．心俱同然。破家亡身．不顾前后。亲
shǔ nèi wài zuò zhī miè zú huò shí shì jiā zhī shí xiāngdǎng shì
属内外．坐之灭族。或时室家知识．乡党市
lǐ yú mín yě rén zhuǎngòngcóng shì gēngxiāng lì hài fèn chéng
里．愚民野人．转共从事。更相利害．忿成
yuàn jié fù yǒuqiān xī bù kěn shī yǔ ài bǎotānzhòng xīn láo
怨结。富有悭惜．不肯施与。爱保贪重．心劳
shēn kǔ rú shì zhì jìng wú suǒ shì hù dú lái dú qù wú yī suí
身苦。如是至竟．无所恃怙。独来独去．无一随

zhě shàn è huò fú zhuīmìngsuǒshēng huò zài lè chù huò rù kǔ
者。善恶祸福．追命所生。或在乐处．或入苦

dú rán hòu nǎi huǐ dāng fù hé jí shì jiān rén mín xīn yú shǎo
毒．然后乃悔．当复何及。世间人民．心愚少

zhì jiànshànzēngbàng bù sī mù jí dàn yù wéi è wàngzuò fēi
智。见善憎谤．不思慕及。但欲为恶．妄作非

fǎ chánghuáidào xīn xī wàng tā lì xiāosàn mó jìn ér fù qiú
法。常怀盗心．悕望他利。消散磨尽．而复求

suǒ xié xīn bú zhèng jù rén yǒu sè bú yù sī jì shì zhì nǎi huǐ
索。邪心不正．惧人有色。不豫思计．事至乃悔。

jīn shì xiànyǒuwáng fǎ láo yù suí zuì qù xiàng shòu qí yāng fá yīn
今世现有王法牢狱．随罪趣向．受其殃罚。因

qí qián shì bú xìn dào dé bù xiū shànběn jīn fù wéi è tiānshén
其前世不信道德．不修善本。今复为恶．天神

kè zhì bié qí míng jí shòuzhōngshén shì xià rù è dào gù yǒu
克识．别其名籍。寿终神逝．下入恶道。故有

zì rán sān tú wú liàng kǔ nǎo zhǎnzhuǎn qí zhōng shì shì lěi
自然三涂．无量苦恼。展转其中．世世累

jié wú yǒuchū qī nán dé jiě tuō tòng bù kě yán shì wéi èr dà
劫．无有出期．难得解脱．痛不可言。是为二大

è èr tòng èr shāo qín kǔ rú shì pì rú dà huǒ fén shāo rén shēn rén
恶二痛二烧．勤苦如是。譬如大火焚烧人身．人

néng yú zhōng yī xīn zhì yì duānshēnzhèngxíng dú zuò zhū shàn bù
能于中一心制意．端身正行．独作诸善．不

wéizhòng è zhě shēn dú dù tuō huò qí fú dé dù shì shàngtiān niè
为众恶者．身独度脱．获其福德度世上天泥

huán zhī dào shì wéi èr dà shàn yě
洹之道．是为二大善也。

fó yán qí sān è zhě shì jiān rén mín xiāng yīn jì shēng gòng
佛言．其三恶者．世间人民．相因寄生．共

jū tiān dì zhī jiān chǔniánshòumìng wú néng jǐ hé shàngyǒuxiánmíng
居天地之间。处年寿命．无能几何。上有贤明

zhǎngzhě zūn guì háo fù xià yǒu pín qióng sī jiànwāng liè yú fū zhōng
长者尊贵豪富．下有贫穷厮贱凥劣愚夫．中

yǒu bú shàn zhī rén chánghuái xié è dànniàn yín yì fánmǎnxiōng
有不善之人．常怀邪恶。但念淫泆．烦满胸

zhōng ài yù jiāoluàn zuò qǐ bù ān tān yì shǒu xī dàn yù táng
中。爱欲交乱．坐起不安。贪意守惜．但欲唐

dé miǎn lài xì sè xié tài wài yì zì qī yànzēng sī wàngchū
得。眄睐细色．邪态外逸。自妻厌憎．私妄出

rù fèi sǔn jiā cái shì wéi fēi fǎ jiāo jié jù huì xīng shī xiāng fá
入。费损家财．事为非法。交结聚会．兴师相伐。

gōng jié shā lù qiángduó wú dào è xīn zài wài bú zì xiū yè
攻劫杀戮．强夺无道。恶心在外．不自修业。

dào qiè qù dé yù jī chéng shì kǒng shì pò xié guī jǐ qī zǐ
盗窃趣得．欲击成事。恐势迫胁．归给妻子。

zì xīn kuài yì jí shēnzuò lè huò yú qīn shǔ bú bì zūn bēi jiā
恣心快意．极身作乐。或于亲属．不避尊卑。家

shì zhōngwài huàn ér kǔ zhī yì fù bú wèiwáng fǎ jìn lìng rú shì
室中外．患而苦之。亦复不畏王法禁令。如是

zhī è zhuó yú rén guǐ rì yuèzhàojiàn shénmíng jì zhì gù yǒu
之恶．著于人鬼。日月照见．神明记识。故有

zì rán sān tú wú liàng kǔ nǎo zhǎnzhuǎn qí zhōng shì shì lěi
自然三涂．无量苦恼。展转其中．世世累

jié wú yǒuchū qī nán dé jiě tuō tòng bù kě yán shì wéi sān dà
劫．无有出期．难得解脱．痛不可言。是为三大

è sāntòngsānshāo qín kǔ rú shì pì rú dà huǒ fénshāo rénshēn rén
恶三痛三烧．勤苦如是。譬如大火焚烧人身．人

néng yú zhōng yī xīn zhì yì duānshēnzhèngxíng dú zuò zhūshàn bù
能于中一心制意．端身正行．独作诸善．不

wéizhòng è zhě shēn dú dù tuō huò qí fú dé dù shì shàngtiān niè
为众恶者．身独度脱．获其福德度世上天泥

huán zhī dào shì wéi sān dà shàn yě
洹之道．是为三大善也。

fó yán qí sì è zhě shì jiān rén mín bú niàn xiū shàn zhuǎn
佛言．其四恶者．世间人民．不念修善。转

xiāngjiào lìng gòngwéizhòng è liǎngshé è kǒu wàngyán qǐ yǔ
相教令．共为众恶。两舌恶口．妄言绮语。

chán zéi dòuluàn zēng jí shànrén bàihuàixiánmíng yú pángkuài xǐ
谗贼斗乱．憎嫉善人。败坏贤明．于傍快喜。

bú xiào èr qīn qīngmàn shī zhǎng péngyǒu wú xìn nán dé chéng shí
不孝二亲．轻慢师长。朋友无信．难得诚实。

zūn guì zì dà wèi jǐ yǒudào hèngxíngwēi shì qīn yì yú rén bù
尊贵自大．谓己有道。横行威势．侵易于人。不

néng zì zhī wéi è wú chǐ zì yǐ qiángjiàn yù rén jìngnán bú
能自知．为恶无耻。自以强健．欲人敬难。不

wèitiān dì shénmíng rì yuè bù kěnzuòshàn nán kě xiánghuà zì yòng
畏天地神明日月．不肯作善．难可降化。自用
yǎnjiǎn wèi kě cháng ěr wú suǒyōu jù chánghuáijiāomàn rú
偃蹇．谓可常尔。无所忧惧．常怀憍慢。如
shì zhòng è tiānshén jì zhì lài qí qián shì pō zuò fú dé xiǎoshàn
是众恶．天神记识。赖其前世颇作福德．小善
fú jiē yíng hù zhù zhī jīn shì wéi è fú dé jìn miè zhūshàn guǐ
扶接．营护助之。今世为恶．福德尽灭。诸善鬼
shén gè qù lí zhī shēn dú kōng lì wú suǒ fù yī shòumìngzhōng
神．各去离之。身独空立．无所复依。寿命终
jìn zhū è suǒ guī zì rán pò cù gòng qù duó zhī yòu qí míng
尽．诸恶所归。自然迫促．共趣夺之。又其名
jí jì zài shénmíng yāng jiù qiān yǐn dāngwǎng qù xiàng zuì bào
籍．记在神明。殃咎牵引．当往趣向。罪报
zì rán wú cóngshě lí dàn dé qiánxíng rù yú huǒhuò shēn xīn
自然．无从舍离。但得前行．入于火镬。身心
cuī suì jīngshéntòng kǔ dāng sī zhī shí huǐ fù hé jí tiāndào
摧碎．精神痛苦。当斯之时．悔复何及。天道
jiǒngrán bù dé cuō diē gù yǒu zì rán sān tú wú liàng kǔ nǎo zhǎn
冏然．不得蹉跌。故有自然三涂．无量苦恼。展
zhuǎn qí zhōng shì shì lěi jié wú yǒuchū qī nán dé jiě tuō tòng
转其中．世世累劫．无有出期．难得解脱．痛
bù kě yán shì wéi sì dà è sì tòng sì shāo qín kǔ rú shì pì rú
不可言。是为四大恶四痛四烧．勤苦如是。譬如
dà huǒ fén shāo rén shēn rén néng yú zhōng yī xīn zhì yì duānshēnzhèng
大火焚烧人身．人能于中一心制意．端身正
xíng dú zuò zhūshàn bù wéizhòng è shēn dú dù tuō huò qí fú
行．独作诸善．不为众恶．身独度脱．获其福
dé dù shì shàngtiān niè huán zhī dào shì wéi sì dà shàn yě
德度世上天泥洹之道．是为四大善也。

fó yán qí wǔ è zhě shì jiān rén mín xǐ yǐ xiè duò bù
佛言．其五恶者．世间人民．徙倚懈惰．不
kěnzuòshàn zhì shēn xiū yè jiā shì juànshǔ jī hánkùn kǔ fù
肯作善．治身修业。家室眷属．饥寒困苦。父
mǔ jiào huì chēn mù nù yīng yán lìng bù hé wéi lì fǎn nì pì rú
母教诲．瞋目怒应。言令不和．违戾反逆。譬如
yuàn jiā bù rú wú zǐ qǔ yǔ wú jié zhònggònghuànyàn fù ēn
怨家．不如无子。取与无节．众共患厌。负恩

wéi yì wú yǒubào zhī zhī xīn pín qióngkùn fá bù néng fù dé
违义. 无有报偿之心。贫穷困乏. 不能复得。

gū jiàozòngduó fàng zì yóusǎn chuàn shù táng dé yòng zì zhèn jǐ
辜较纵夺. 放恣游散。串数唐得. 用自赈给。

dān jiǔ shì měi yǐn shí wú dù sì xīn dàng yì lǔ hù dǐ tū bù
耽酒嗜美. 饮食无度。肆心荡逸. 鲁扈抵突。不

shí rén qíng qiáng yù yì zhì jiàn rén yǒushàn dù jí wù zhī wú
识人情. 强欲抑制。见人有善. 妬嫉恶之。无

yì wú lǐ wú suǒ gù nàn zì yòng shí dāng bù kě jiànxiǎo liù
义无礼. 无所顾难。自用识当. 不可谏晓。六

qīn juàn shǔ suǒ zī yǒu wú bù néngyōuniàn bù wéi fù mǔ zhī ēn bù
亲眷属. 所资有无. 不能忧念。不惟父母之恩. 不

cún shī yǒu zhī yì xīn chángniàn è kǒu chángyán è shēnchángxíng
存师友之义。心常念恶. 口常言恶. 身常行

è céng wú yī shàn bú xìn xiānshèngzhū fó jīng fǎ bú xìn xíngdào
恶. 曾无一善。不信先圣诸佛经法. 不信行道

kě dé dù shì bú xìn sǐ hòushénmínggèngshēng bú xìn zuòshàn dé
可得度世. 不信死后神明更生。不信作善得

shàn wéi è dé è yù shāzhēnrén dòuluànzhòngsēng yù hài fù
善. 为恶得恶。欲杀真人. 斗乱众僧。欲害父

mǔ xiōng dì juàn shǔ liù qīn zēng wù yuàn lìng qí sǐ rú shì shì
母兄弟眷属。六亲憎恶. 愿令其死。如是世

rén xīn yì jù rán yú chī méngmèi ér zì yǐ zhì huì bù zhī shēng
人. 心意俱然。愚痴蒙昧. 而自以智慧。不知生

suǒ cóng lái sǐ suǒ qù xiàng bù rén bú shùn è nì tiān dì ér
所从来. 死所趣向。不仁不顺. 恶逆天地。而

yú qí zhōng xī wàngjiǎoxìng yù qiú chángshēng huì dāng guī sǐ
于其中. 悕望侥幸。欲求长生. 会当归死。

cí xīn jiào huì lìng qí niànshàn kāi shì shēng sǐ shàn è zhī qù zì
慈心教诲. 令其念善。开示生死善恶之趣. 自

rán yǒu shì ér bù kěn xìn zhī kǔ xīn yǔ yǔ wú yì qí rén xīn
然有是. 而不肯信之。苦心与语. 无益其人。心

zhōng bì sè yì bù kāi jiě dà mìngjiāngzhōng huǐ jù jiāo zhì bú
中闭塞. 意不开解。大命将终. 悔惧交至。不

yù xiū shàn lín qióngfāng huǐ huǐ zhī yú hòu jiāng hé jí hū tiān
豫修善. 临穷方悔. 悔之于后. 将何及乎。天

dì zhī jiān wǔ dào fēn míng huī kuòyǎomíng hàohàomángmáng
地之间. 五道分明。恢廓窈冥. 浩浩茫茫。

shàn è bàoyìng huò fú xiāngchéng shēn zì dāng zhī wú shéi dài zhě
善恶报应.祸福相 承 。身自当之.无谁代者。

shù zhī zì rán yìng qī suǒxíng yāng jiù zhuīmìng wú dé cóngshě
数之自然. 应期所行。殃咎追命. 无得从舍。

shàn rén xíngshàn cóng lè rù lè cóngmíng rù míng è rén xíng
善人行善. 从乐入乐. 从明入明。恶人行

è cóng kǔ rù kǔ cóngmíng rù míng shéinéng zhī zhě dú fó zhī
恶. 从苦入苦. 从冥入冥。谁能知者. 独佛知

ěr jiào yǔ kāi shì xìn yòngzhěshǎo shēng sǐ bù xiū è dào bù
耳。教语开示. 信用者少。生死不休. 恶道不

jué rú shì shì rén nán kě jù jìn gù yǒu zì rán sān tú wú liàng
绝。如是世人. 难可具尽。故有自然三涂. 无量

kǔ nǎo zhǎnzhuǎn qí zhōng shì shì lěi jié wú yǒuchū qī nán dé
苦恼。展 转 其 中 . 世世累劫. 无有出期. 难得

jiě tuō tòng bù kě yán shì wéi wǔ dà è wǔ tòng wǔ shāo qín kǔ
解脱. 痛不可言。是为五大恶五痛五烧. 勤苦

rú shì pì rú dà huǒ fén shāo rén shēn rén néng yú zhōng yī xīn zhì
如是。譬如大火焚烧人身. 人能于中一心制

yì duānshēnzhèngniàn yánxíngxiāng fù suǒzuò zhì chéng suǒ yǔ
意. 端 身 正 念. 言行相副. 所作至 诚 . 所语

rú yǔ xīn kǒu bù zhuǎn dú zuò zhū shàn bù wéizhòng è shēn
如语. 心口不 转 . 独作诸善. 不为 众 恶. 身

dú dù tuō huò qí fú dé dù shì shàngtiān niè huán zhī dào shì wéi wǔ
独度脱. 获其福德度世 上 天泥 洹 之道. 是为五

dà shàn yě
大善也。

fó gào mí lè wú yù rǔ děng shì shì wǔ è qín kǔ ruò cǐ
佛告弥勒. 吾语汝等 . 是世五恶. 勤苦若此。

wǔ tòng wǔ shāo zhǎnzhuǎnxiāngshēng dànzuòzhòng è bù xiū shàn
五痛五烧. 展 转 相 生 。但作 众 恶. 不修善

běn jiē xī zì rán rù zhū è qù huò qí jīn shì xiān bèi yāngbìng qiú
本. 皆悉自然入诸恶趣。或其今世先被殃病. 求

sǐ bù dé qiú shēng bù dé zuì è suǒzhāo shì zhòngjiàn zhī shēn
死不得. 求 生 不得. 罪恶所招. 示 众 见之。身

sǐ suí xíng rù sān è dào kǔ dú wú liàng zì xiāngjiāo rán zhì
死随行. 入三恶道。苦毒无量. 自 相 燋然。至

qí jiǔ hòu gòngzuòyuàn jié cóngxiǎowēi qǐ suì chéng dà è
其久后. 共作怨结。从 小微起. 遂 成 大恶。

jiē yóu tān zhuó cái sè bù néng shī huì chī yù suǒ pò suí xīn sī xiǎng
皆由贪著财色.不能施惠。痴欲所迫.随心思想。

fán nǎo jié fù wú yǒu jiě yǐ hòu jī zhēng lì wú suǒ xǐng lù
烦恼结缚. 无有解已。厚己诤利. 无所省录。

fù guì rónghuá dāng shí kuài yì bù néng rěn rǔ bú wù xiū shàn
富贵荣华. 当时快意。不能忍辱. 不务修善。

wēi shì wú jǐ suí yǐ mó miè shēn zuò láo kǔ jiǔ hòu dà jù tiān
威势无几. 随以磨灭。身坐劳苦. 久后大剧。天

dào chí zhāng zì rán jiū jǔ gāng wéi luó wǎng shàng xià xiāng yìng
道弛张. 自然纠举。纲维罗网. 上下相应。

qióng qióng zhōng zhōng dāng rù qí zhōng gǔ jīn yǒu shì tòng zāi kě
茕茕忪忪. 当入其中。古今有是. 痛哉可

shāng fó yù mí lè shì jiān rú shì fó jiē āi zhī yǐ wēi shén
伤。佛语弥勒. 世间如是. 佛皆哀之。以威神

lì cuī miè zhòng è xī lìng jiù shàn qì juān suǒ sī fèng chí jīng
力. 摧灭众恶. 悉令就善。弃捐所思. 奉持经

jiè shòu xíng dào fǎ wú suǒ wéi shī zhōng dé dù shì niè huán zhī dào
戒。受行道法. 无所违失。终得度世泥洹之道。

fó yán rǔ jīn zhū tiān rén mín jí hòu shì rén dé fó jīng yǔ dāng
佛言. 汝今诸天人民. 及后世人. 得佛经语. 当

shú sī zhī néng yú qí zhōng duān xīn zhèng xíng zhǔ shàng wéi shàn shuài
熟思之。能于其中 端心正行。主上为善. 率

huà qí xià zhuǎn xiāng chì lìng gè zì duān shǒu zūn shèng jìng shàn rén
化其下。转相勅令. 各自端守。尊圣敬善. 仁

cí bó ài fó yǔ jiào huì wú gǎn kuī fù dāng qiú dù shì bá duàn
慈博爱。佛语教诲. 无敢亏负。当求度世. 拔断

shēng sǐ zhòng è zhī běn dāng lí sān tú wú liàng yōu bù kǔ tòng zhī dào
生死众恶之本。当离三涂无量忧怖苦痛之道。

rǔ děng yú shì guǎng zhí dé běn bù ēn shī huì wù fàn dào jìn rěn
汝等于是广植德本. 布恩施惠. 勿犯道禁。忍

rǔ jīng jìn yī xīn zhì huì zhuǎn xiāng jiào huà wéi dé lì shàn zhèng
辱精进. 一心智慧。转相教化. 为德立善。正

xīn zhèng yì zhāi jiè qīng jìng yī rì yī yè shèng zài wú liàng shòu guó
心正意. 斋戒清净一日一夜. 胜在无量寿国

wéi shàn bǎi suì suǒ yǐ zhě hé bǐ fó guó tǔ wú wéi zì rán jiē
为善百岁。所以者何. 彼佛国土. 无为自然. 皆

jī zhòng shàn wú máo fà zhī è yú cǐ xiū shàn shí rì shí yè shèng
积众善. 无毛发之恶。于此修善十日十夜. 胜

yú tā fāngzhū fó guózhōngwéishànqiān suì suǒ yǐ zhě hé tā fāng fó
于他方诸佛国 中 为善 千 岁。所以者何. 他方佛
guó wéishànzhěduō wéi è zhěshǎo fú dé zì rán wú zào è zhī
国. 为善 者多. 为恶者少 . 福德自然. 无造恶之
dì wéi cǐ jiānduō è wú yǒu zì rán qín kǔ qiú yù zhuǎnxiāng
地。唯此间多恶. 无有自然。勤苦求欲. 转 相
qī dài xīn láo xíngkùn yǐn kǔ shí dú rú shì è wù wèi cháng
欺殆。心劳形困. 饮苦食毒。如是恶务. 未 尝
nìng xī wú āi rǔ děngtiānrén zhī lèi kǔ xīn huì yù jiào lìng xiū shàn
宁息。吾哀汝 等 天人之类. 苦心诲喻. 教令修善。
suí yí kāi dǎo shòu yǔ jīng fǎ mò bù chéng yòng zài yì suǒ
随宜开导. 授 与经法. 莫不 承 用 。在意所
yuàn jiē lìng dé dào fó suǒyóu lǚ guó yì qiū jù mǐ bù ménghuà
愿 . 皆令得道。佛所游履国邑丘聚. 靡不 蒙 化。
tiān xià hé shùn rì yuèqīngmíng fēng yǔ yǐ shí zāi lì bù qǐ
天下和 顺 . 日月清 明 。 风雨以时. 灾厉不起。
guófēngmín ān bīng gē wú yòng chóng dé xīngrén wù xiū lǐ ràng
国丰民安. 兵戈无 用 。 崇 德兴仁. 务修礼让。
fó yán wǒ āi mǐn rǔ děngzhūtiānrén mín shèn yú fù mǔ niàn zǐ
佛言. 我哀愍汝 等 诸天人民. 甚于父母念子。
jīn wǒ yú cǐ shì zuò fó xiánghuà wǔ è xiāochú wǔ tòng jué miè
今我于此世作佛. 降 化五恶. 消除五痛. 绝灭
wǔ shāo yǐ shàngōng è bá shēng sǐ zhī kǔ lìnghuò wǔ dé shēng
五 烧 。以善 攻恶. 拔 生 死之苦。令获五德. 升
wú wéi zhī ān wú qù shì hòu jīng dàojiànmiè rén mínchǎnwěi fù
无为之安。吾去世后. 经道渐灭. 人民 谄 伪. 复
wéizhòng è wǔ shāowǔ tòng huán rú qián fǎ jiǔ hòuzhuǎn jù bù
为 众 恶。五 烧 五 痛 . 还 如 前法。久后 转 剧. 不
kě悉 shuō wǒ dànwèi rǔ lüè yán zhī ěr fó yù mí lè rǔ děng
可悉 说 。我但为汝略言之耳。佛语弥勒. 汝 等
gè shàn sī zhī zhuǎnxiāngjiào jiè rú fó jīng fǎ wú dé fàn yě
各 善 思之. 转 相 教诫. 如佛经法. 无得犯也。
yú shì mí lè pú sà hé zhǎng bó yán fó suǒshuōshènshàn shì rén
于是弥勒菩萨. 合 掌 白言. 佛所说 甚 善 . 世人
shí ěr rú lái pǔ cí āi mǐn xī lìng dù tuō shòu fó zhòng huì bù
实尔。如来普慈哀愍. 悉令度脱。受佛 重 诲. 不
gǎnwéi shī
敢违失。

fó gào ē nán rǔ qǐ gèngzhěng yī fú hé zhǎnggōng
佛告阿难．汝起．更整衣服．合掌恭

jìng lǐ wú liàngshòu fó shí fāngguó tǔ zhū fó rú lái chánggòng
敬．礼无量寿佛。十方国土诸佛如来．常共

chēngyángzàntàn bǐ fó wú zhuó wú ài yú shì ē nán qǐ zhěng yī
称扬赞叹彼佛．无著无碍。于是阿难起整衣

fú zhèngshēn xī miàn gōngjìng hé zhǎng wǔ tǐ tóu dì lǐ wú
服．正身西面．恭敬合掌．五体投地．礼无

liàngshòu fó bó yán shì zūn yuànjiàn bǐ fó ān lè guó tǔ jí
量寿佛。白言．世尊．愿见彼佛安乐国土．及

zhū pú sà shēngwén dà zhòng shuō shì yǔ yǐ jí shí wú liàngshòu
诸菩萨声闻大众。说是语已．即时无量寿

fó fàng dà guāngmíng pǔ zhào yī qiè zhū fó shì jiè jīn gāngwéi
佛．放大光明．普照一切诸佛世界。金刚围

shān xū mí shānwáng dà xiǎozhūshān yī qiè suǒyǒu jiē tóng yī
山．须弥山王．大小诸山．一切所有．皆同一

sè pì rú jié shuǐ mí mǎn shì jiè qí zhōngwàn wù chén mò bú xiàn
色。譬如劫水弥满世界．其中万物沉没不现。

huàngyànghàohàn wéijiàn dà shuǐ bǐ fó guāngmíng yì fù rú shì
滉瀁浩汗．唯见大水。彼佛光明．亦复如是。

shēng wén pú sà yī qiè guāng míng jiē xī yǐn bì wéi jiàn fó
声闻菩萨一切光明．皆悉隐蔽．唯见佛

guāng míngyàoxiǎn hè ěr shí ē nán jí jiàn wú liàngshòu fó wēi
光．明耀显赫。尔时阿难．即见无量寿佛．威

dé wēiwēi rú xū mí shānwáng gāochū yī qiè zhū shì jiè shàng xiàng
德巍巍．如须弥山王．高出一切诸世界上。相

hǎoguāngmíng mǐ bú zhàoyào cǐ huì sì zhòng yī shí xī jiàn
好光明．靡不照耀。此会四众．一时悉见。

bǐ jiàn cǐ tǔ yì fù rú shì ěr shí fó gào ē nán jí cí shì pú
彼见此土．亦复如是。尔时佛告阿难．及慈氏菩

sà rǔ jiàn bǐ guó cóng dì yǐ shàng zhì jìng jū tiān qí zhōngsuǒ
萨．汝见彼国．从地已上．至净居天．其中所

yǒu wēimiàoyán jìng zì rán zhī wù wéi xī jiàn fǒu ē nán duì yuē wěi
有微妙严净自然之物．为悉见不。阿难对曰．唯

rán yǐ jiàn rǔ nìng fù wén wú liàngshòu fó dà yīn xuān bù yī qiè shì
然．已见。汝宁复闻无量寿佛大音宣布一切世

jiè huàzhòngshēng fǒu ē nán duì yuē wěi rán yǐ wén bǐ guó rén
界化众生不。阿难对曰．唯然．已闻。彼国人

mín chéng bǎi qiān yóu xún qī bǎo gōng diàn wú suǒ zhàng ài biàn zhì
民. 乘 百 千 由旬七宝 宫 殿. 无所 障 碍. 遍至
shí fāng gòng yǎng zhū fó rǔ fù jiàn fǒu duì yuē yǐ jiàn bǐ guó
十方 供 养 诸佛. 汝复见不。对曰. 已见。彼国
rén mín yǒu tāi shēng zhě rǔ fù jiàn fǒu duì yuē yǐ jiàn qí tāi
人民. 有胎 生 者. 汝复见不。对曰. 已见。其胎
shēng zhě suǒ chǔ gōng diàn huò bǎi yóu xún huò wǔ bǎi yóu xún gè
生 者. 所处 宫 殿. 或百由旬. 或五百由旬。各
yú qí zhōng shòu zhū kuài lè rú dāo lì tiān shàng yì jiē zì rán
于其 中 受诸快乐. 如忉利天 上 . 亦皆自然。

ěr shí cí shì pú sà bó fó yán shì zūn hé yīn hé yuán bǐ
尔时慈氏菩萨白佛言. 世尊. 何因何 缘 . 彼
guó rén mín tāi shēng huà shēng fó gào cí shì ruò yǒu zhòng shēng yǐ
国人民. 胎 生 化 生 。佛告慈氏. 若有 众 生 . 以
yí huò xīn xiū zhū gōng dé yuàn shēng bǐ guó bù liǎo fó zhì bù
疑惑心. 修诸 功 德. 愿 生 彼国。不了佛智. 不
sī yì zhì bù kě chēng zhì dà shèng guǎng zhì wú děng wú lún zuì
思议智. 不可 称 智. 大 乘 广 智. 无 等 无伦最
shàng shèng zhì yú cǐ zhū zhì yí huò bú xìn rán yóu xìn zuì fú xiū
上 胜 智。于此诸智. 疑惑不信。然犹信罪福. 修
xí shàn běn yuàn shēng qí guó cǐ zhū zhòng shēng shēng bǐ gōng
习善本. 愿 生 其国。此诸 众 生 . 生 彼 宫
diàn shòu wǔ bǎi suì cháng bú jiàn fó bù wén jīng fǎ bú jiàn pú
殿. 寿五百岁. 常 不见佛. 不闻经法. 不见菩
sà shēng wén shèng zhòng shì gù yú bǐ guó tǔ wèi zhī tāi shēng ruò
萨 声 闻 圣 众 . 是故于彼国土. 谓之胎 生 。若
yǒu zhòng shēng míng xìn fó zhì nǎi zhì shèng zhì zuò zhū gōng dé xìn
有 众 生 . 明信佛智. 乃至 胜 智. 作诸 功 德. 信
xīn huí xiàng cǐ zhū zhòng shēng yú qī bǎo huā zhōng zì rán huà
心回 向 。此诸 众 生 . 于七宝华 中 . 自然化
shēng jiā fū ér zuò xū yú zhī qǐng shēn xiàng guāng míng zhì huì
生 . 跏趺而坐。须臾之顷. 身 相 光 明. 智慧
gōng dé rú zhū pú sà jù zú chéng jiù fù cì cí shì tā fāng zhū
功 德. 如诸菩萨具足 成 就。复次慈氏. 他方诸
dà pú sà fā xīn yù jiàn wú liàng shòu fó gōng jìng gòng yǎng jí zhū
大菩萨. 发心欲见无量 寿 佛. 恭 敬 供 养 . 及诸
pú sà shēng wén shèng zhòng bǐ pú sà děng mìng zhōng dé shēng wú
菩萨 声 闻 圣 众 。彼菩萨等. 命 终 得 生 无

liàngshòuguó yú qī bǎohuāzhōng zì rán huàshēng mí lè dāng
量寿国．于七宝华中．自然化生。弥勒当
zhī bǐ huàshēngzhě zhì huì shèng gù qí tāi shēngzhě jiē wú
知．彼化生者．智慧胜故。其胎生者．皆无
zhì huì yú wǔ bǎi suì zhōng cháng bú jiàn fó bù wén jīng fǎ bú
智慧．于五百岁中．常不见佛．不闻经法．不
jiàn pú sà zhū shēngwénzhòng wú yóugòngyǎng yú fó bù zhī pú sà
见菩萨诸声闻众。无由供养于佛．不知菩萨
fǎ shì bù dé xiū xí gōng dé dāng zhī cǐ rén sù shì zhī shí wú
法式．不得修习功德。当知此人．宿世之时．无
yǒu zhì huì yí huò suǒ zhì fó gào mí lè pì rú zhuàn lún shèng
有智慧．疑惑所致。佛告弥勒．譬如转轮圣
wáng yǒu qī bǎo láo yù zhǒngzhǒngzhuāngyán zhāng shè chuáng
王．有七宝牢狱．种种庄严．张设床
zhàng xuán zhū zēng gài ruò yǒu zhū xiǎowáng zǐ dé zuì yú wáng zhé
帐．悬诸缯盖。若有诸小王子．得罪于王．辄
nà bǐ yù zhōng xì yǐ jīn suǒ gòng yǎng fàn shí yī fú chuáng
内彼狱中．系以金锁。供养饭食衣服床
rù huāxiāng jì yuè rú zhuàn lún wáng wú suǒ fá shǎo yú yì
蓐．华香伎乐．如转轮王．无所乏少。于意
yún hé cǐ zhū wáng zǐ nìngyào bǐ chù fǒu duì yuē fú yě dàn
云何．此诸王子．宁乐彼处不。对曰．不也。但
zhǒngzhǒngfāngbiàn qiú zhū dà lì yù zì miǎn chū fó gào mí
种种方便．求诸大力．欲自勉出。佛告弥
lè cǐ zhūzhòngshēng yì fù rú shì yǐ yí huò fó zhì gù shēng
勒．此诸众生．亦复如是。以疑惑佛智故．生
bǐ qī bǎogōngdiàn wú yǒuxíng fá nǎi zhì yī niàn è shì dàn yú
彼七宝宫殿．无有刑罚．乃至一念恶事。但于
wǔ bǎi suì zhōng bú jiàn sān bǎo bù dé gòngyǎng xiū zhū shànběn yǐ
五百岁中．不见三宝．不得供养修诸善本．以
cǐ wéi kǔ suī yǒu yú lè yóu bú yào bǐ chù ruò cǐ zhòngshēng shí
此为苦。虽有余乐．犹不乐彼处。若此众生．识
qí běn zuì shēn zì huǐ zé qiú lí bǐ chù jí dé rú yì wǎng
其本罪．深自悔责．求离彼处．即得如意．往
yì wú liàngshòu fó suǒ gōng jìng gòngyǎng yì dé biàn zhì wú liàng wú
诣无量寿佛所．恭敬供养．亦得遍至无量无
shù zhū yú fó suǒ xiū zhū gōng dé mí lè dāng zhī qí yǒu pú
数诸余佛所．修诸功德。弥勒当知．其有菩

sà shēng yí huòzhě wéi shī dà lì shì gù yīngdāngmíng xìn zhū fó
萨. 生 疑惑者. 为失大利。是故应 当 明信诸佛

wú shàng zhì huì
无 上 智慧。

mí lè pú sà bó fó yán shì zūn yú cǐ shì jiè yǒu jǐ suǒ
弥勒菩萨白佛言. 世尊. 于此世界. 有几所

bú tuì pú sà shēng bǐ fó guó fó gào mí lè yú cǐ shì jiè liù
不退菩萨. 生 彼佛国。佛告弥勒. 于此世界. 六

shí qī yì bú tuì pú sà wǎngshēng bǐ guó yī yī pú sà yǐ céng
十七亿不退菩萨. 往 生 彼国。一一菩萨. 已 曾

gòngyǎng wú shù zhū fó cì rú mí lè zhě yě zhūxiǎoxíng pú sà jí
供 养 无数诸佛. 次如弥勒者也。诸小行菩萨. 及

xiū xí shǎogōng dé zhě bù kě chēng jì jiē dāngwǎngshēng fó gào
修习少 功德者. 不可 称 计. 皆 当 往 生 。佛告

mí lè bú dàn wǒ chà zhū pú sà děng wǎngshēng bǐ guó tā fāng
弥勒. 不但我刹诸菩萨 等 . 往 生 彼国。他方

fó tǔ yì fù rú shì qí dì yī fó míngyuēyuǎnzhào bǐ yǒu
佛土. 亦复如是。其第一佛. 名曰远 照 . 彼有

bǎi bā shí yì pú sà jiē dāngwǎngshēng qí dì èr fó míngyuēbǎo
百八十亿菩萨. 皆 当 往 生 。其第二佛. 名曰宝

zàng bǐ yǒu jiǔ shí yì pú sà jiē dāngwǎngshēng qí dì sān
藏 . 彼有九十亿菩萨 . 皆 当 往 生 。 其第三

fó míngyuē wú liàng yīn bǐ yǒu èr bǎi èr shí yì pú sà jiē dāng
佛. 名曰无量音. 彼有二百二十亿菩萨. 皆 当

wǎngshēng qí dì sì fó míngyuēgān lù wèi bǐ yǒu èr bǎi wǔ shí
往 生 。其第四佛. 名曰甘露味. 彼有二百五十

yì pú sà jiē dāngwǎngshēng qí dì wǔ fó míngyuēlóngshèng bǐ
亿菩萨. 皆 当 往 生 。其第五佛. 名曰龙 胜 . 彼

yǒu shí sì yì pú sà jiē dāngwǎngshēng qí dì liù fó míngyuē
有十四亿菩萨. 皆 当 往 生 。 其第六佛. 名曰

shèng lì bǐ yǒuwàn sì qiān pú sà jiē dāngwǎngshēng qí dì qī
胜 力. 彼有万四千菩萨. 皆 当 往 生 。其第七

fó míngyuē shī zǐ bǐ yǒu wǔ bǎi pú sà jiē dāngwǎngshēng qí
佛. 名曰师子. 彼有五百菩萨. 皆 当 往 生 。其

dì bā fó míngyuē lí gòuguāng bǐ yǒu bā shí yì pú sà jiē dāng
第八佛. 名曰离垢 光 . 彼有八十亿菩萨. 皆 当

wǎngshēng qí dì jiǔ fó míngyuē dé shǒu bǐ yǒu liù shí yì pú
往 生 。其第九佛. 名曰德 首 . 彼有六十亿菩

sà jiē dāngwǎngshēng qí dì shí fó míngyuēmiào dé shān bǐ
萨．皆当往生。其第十佛．名曰妙德山．彼
yǒu liù shí yì pú sà jiē dāngwǎngshēng qí dì shí yī fó míngyuē
有六十亿菩萨．皆当往生。其第十一佛．名曰
rén wáng bǐ yǒu shí yì pú sà jiē dāngwǎngshēng qí dì shí èr
人王．彼有十亿菩萨．皆当往生。其第十二
fó míngyuē wú shànghuā bǐ yǒu wú shù bù kě chēng jì zhū pú sà
佛．名曰无上华．彼有无数不可称计诸菩萨
zhòng jiē bú tuì zhuǎn zhì huì yǒngměng yǐ cénggòngyǎng wú liàng
众．皆不退转．智慧勇猛．已曾供养无量
zhū fó yú qī rì zhōng jí néngshè qǔ bǎi qiān yì jié dà shì suǒ xiū
诸佛。于七日中．即能摄取百千亿劫大士所修
jiān gù zhī fǎ sī děng pú sà jiē dāngwǎngshēng qí dì shí sān
坚固之法。斯等菩萨．皆当往生。其第十三
fó míngyuē wú wèi bǐ yǒu qī bǎi jiǔ shí yì dà pú sà zhòng zhū
佛．名曰无畏．彼有七百九十亿大菩萨众．诸
xiǎo pú sà jí bǐ qiū děng bù kě chēng jì jiē dāngwǎngshēng
小菩萨．及比丘等．不可称计．皆当往生。
fó yù mí lè bú dàn cǐ shí sì fó guózhōngzhū pú sà děng dāng
佛语弥勒．不但此十四佛国中诸菩萨等．当
wǎngshēng yě shí fāng shì jiè wú liàng fó guó qí wǎngshēngzhě yì
往生也。十方世界无量佛国．其往生者．亦
fù rú shì shènduō wú shù wǒ dànshuō shí fāngzhū fó mínghào jí
复如是．甚多无数。我但说十方诸佛名号．及
pú sà bǐ qiū shēng bǐ guózhě zhòu yè yī jié shàngwèinéng jìn
菩萨比丘生彼国者．昼夜一劫．尚未能尽。
wǒ jīn wèi rǔ lüè shuō zhī ěr
我今为汝略说之耳。

fó gào mí lè qí yǒu dé wén bǐ fó mínghào huān xǐ yǒng
佛告弥勒．其有得闻彼佛名号．欢喜踊
yuè nǎi zhì yī niàn dāng zhī cǐ rén wéi dé dà lì zé shì jù zú wú
跃．乃至一念．当知此人为得大利．则是具足无
shànggōng dé shì gù mí lè shè yǒu dà huǒ chōngmǎnsānqiān dà
上功德。是故弥勒．设有大火．充满三千大
qiān shì jiè yàodāngguò cǐ wén shì jīng fǎ huān xǐ xìn yào shòu
千世界．要当过此．闻是经法．欢喜信乐．受
chí dú sòng rú shuō xiū xíng suǒ yǐ zhě hé duōyǒu pú sà yù wén
持读诵．如说修行。所以者何．多有菩萨．欲闻

cǐ jīng ér bù néng dé ruò yǒuzhòngshēng wén cǐ jīng zhě yú wú
此经．而不能得。若有众生．闻此经者．于无

shàngdào zhōng bú tuì zhuǎn shì gù yīngdāngzhuān xīn xìn shòu chí
上道．终不退转。是故应当专心信受．持

sòngshuōxíng wú jīn wèi zhūzhòngshēng shuō cǐ jīng fǎ lìng jiàn wú
诵说行。吾今为诸众生．说此经法．令见无

liàngshòu fó jí qí guó tǔ yī qiè suǒyǒu suǒ dāngwéi zhě jiē kě
量寿佛．及其国土一切所有。所当为者．皆可

qiú zhī wú dé yǐ wǒ miè dù zhī hòu fù shēng yí huò dāng lái zhī
求之。无得以我灭度之后．复生疑惑。当来之

shì jīng dàomiè jìn wǒ yǐ cí bēi āi mǐn tè liú cǐ jīng zhǐ zhù
世．经道灭尽．我以慈悲哀愍．特留此经．止住

bǎi suì qí yǒuzhòngshēng zhí sī jīng zhě suí yì suǒyuàn jiē kě
百岁。其有众生．值斯经者．随意所愿．皆可

dé dù fó yù mí lè rú lái xīng shì nán zhí nánjiàn zhū fó jīng
得度。佛语弥勒．如来兴世．难值难见。诸佛经

dào nán dé nánwén pú sà shèng fǎ zhū bō luó mì dé wén yì
道．难得难闻。菩萨胜法．诸波罗蜜．得闻亦

nán yù shàn zhī shí wén fǎ néngxíng cǐ yì wéinán ruò wén sī
难。遇善知识．闻法能行．此亦为难。若闻斯

jīng xìn yàoshòu chí nánzhōng zhī nán wú guò cǐ nán shì gù wǒ
经．信乐受持．难中之难．无过此难。是故我

fǎ rú shì zuò rú shì shuō rú shì jiào yīngdāng xìn shùn rú
法．如是作．如是说．如是教。应当信顺．如

fǎ xiū xíng
法修行。

ěr shí shì zūn shuō cǐ jīng fǎ wú liàngzhòngshēng jiē fā wú
尔时世尊．说此经法．无量众生．皆发无

shàngzhèng jué zhī xīn wàn èr qiān nà yóu tā rén dé qīngjìng fǎ yǎn
上正觉之心。万二千那由他人．得清净法眼。

èr shí èr yì zhū tiān rén mín dé ē nà hán guǒ bā shí wàn bǐ
二十二亿诸天人民．得阿那含果。八十万比

qiū lòu jìn yì jiě sì shí yì pú sà dé bú tuì zhuǎn yǐ hóng
丘．漏尽意解。四十亿菩萨．得不退转。以弘

shì gōng dé ér zì zhuāngyán yú jiāng lái shì dāngchéngzhèng jué
誓功德而自庄严。于将来世．当成正觉。

ěr shí sān qiān dà qiān shì jiè liù zhǒngzhèndòng dà guāng pǔ zhào shí
尔时三千大千世界六种震动．大光普照十

fāngguó tǔ bǎi qiān yīn yuè zì rán ér zuò wú liàng miào huā fēn
方国土。百千音乐．自然而作。无量妙华．芬
fēn ér jiàng fó shuō jīng yǐ mí lè pú sà jí shí fāng lái zhū pú
芬而降。佛说经已．弥勒菩萨．及十方来诸菩
sà zhòng zhǎng lǎo ē nán zhū dà shēng wén yī qiè dà zhòng mǐ
萨众．长老阿难．诸大声闻．一切大众．靡
bù huān xǐ
不欢喜。

佛说无量寿经卷下

音释：

佥七廉切皆也　熙怡熙许羁切怡弋之切熙怡和乐貌　态他代切姿态也　冏俱永切开明也　滉漾滉胡广切漾余两切滉漾水貌

● 结诵仪

bá yī qiè yè zhànggēnběn dé shēngjìng tǔ tuó luó ní

拔一切业 障 根本得 生 净土陀罗尼

（三遍）

ná mó ē mí duō pó yè duō tuō qié duō yè duō dì yè tuō

南無阿弥多婆夜。哆他伽跢夜。哆地夜他。

ē mí lì dū pó pí ē mí lì duō xī dān pó pí ē mí lì

阿弥唎。都婆毗。阿弥唎哆。悉耽婆毗。阿弥唎

duō pí jiā lán dì ē mí lì duō pí jiā lán duō qié mí nì

哆。毗迦兰帝。阿弥唎哆。毗迦兰哆。伽弥膩。

qié qié nuó zhǐ duō jiā lì suō pó hē

伽伽那。枳多迦隶。娑婆诃。

（不思议神力传云．若欲受持咒法．嚼杨枝．澡豆．漱口．然香．于佛像前胡跪合掌。日夜六时．各诵三七遍。即灭四重．五逆．十恶。谤方等罪．悉得灭除。现世所求皆得。不为恶鬼神所惑乱。若数满二十万遍．即感得菩提牙生。若至三十万遍．即面见阿弥陀佛。拔一切业障根本得生净土神咒云．若有善男子善女人能诵此咒者．阿弥陀佛常住其顶日夜拥护．无令怨家而得其便．现世常得安隐．临命终时．任运往生。）

zàn fó jì

赞佛偈

（一遍）

ē mí tuó fó shēn jīn sè　　xiànghǎoguāngmíng wú děng lún

阿弥陀佛身金色　　相好光明无等伦

bái háo wǎn zhuǎn wǔ xū mí　　gàn mù chéng qīng sì dà hǎi

白毫宛转五须弥　　绀目澄清四大海

guāngzhōnghuà fó wú shù yì　　huà pú sà zhòng yì wú biān

光中化佛无数亿　　化菩萨众亦无边

sì shí bā yuàn dù zhòngshēng　　jiǔ pǐn xián lìng dēng bǐ àn

四十八愿度众生　　九品咸令登彼岸

ná mó xī fāng jí lè shì jiè dà cí dà bēi ē mí tuó fó

南無西方极乐世界大慈大悲阿弥陀佛

（一称）

ná mó ē mí tuó fó

南無阿弥陀佛（千称或数百称）

ē mí tuó fó

阿弥陀佛（千称或数百称）

ná móguān shì yīn pú sà

南無观世音菩萨（三称三拜）

ná mó dà shì zhì pú sà

南無大势至菩萨（三称三拜）

ná móqīng jìng dà hǎi zhòng pú sà

南無清净大海众菩萨（三称三拜）

xī fāng fā yuànwén

西方发愿文

（一遍）

qǐ shǒu xī fāng ān lè guó jiē yǐn zhòngshēng dà dǎo shī
稽首西方安乐国 接引众生大导师
wǒ jīn fā yuànyuànwǎngshēng wéi yuàn cí bēi āi shè shòu
我今发愿愿往生 惟愿慈悲哀摄受

dì zǐ 某甲 众等 pǔ wèi sì ēn sān yǒu fǎ jiè zhòngshēng qiú yú zhū
弟子某甲众等普为四恩三有.法界众生.求于诸
fó yī shèng wú shàng pú tí dào gù zhuān xīn chí niàn ē mí tuó
佛一乘无上菩提道故. 专心持念阿弥陀
fó wàn dé hóngmíng qī shēngjìng tǔ yòu yǐ yè zhòng fú qīng zhàng
佛.万德洪名.期生净土。又以业重福轻.障
shēn huì qiǎn rǎn xīn yì chì jìng dé nánchéng jīn yú fó qián qiáo
深慧浅.染心易炽.净德难成。今于佛前.翘
qín wǔ tǐ pī lì yī xīn tóu chéngchàn huǐ
勤五体.披沥一心.投诚忏悔。

wǒ jí zhòngshēng kuàng jié zhì jīn mí běn jìng xīn zòng tān
我及众生.旷劫至今.迷本净心。纵贪
chēn chī rǎn huì sān yè wú liàng wú biān suǒ zuò zuì gòu wú liàng
嗔痴.染秽三业.无量无边。所作罪垢.无量
wú biān suǒ jié yuàn yè yuàn xī xiāomiè cóng yú jīn rì lì shēn
无边。所结冤业.愿悉消灭。从于今日.立深
shì yuàn yuǎn lí è fǎ shì bú gèngzào qín xiū shèngdào shì bú
誓愿。远离恶法.誓不更造。勤修圣道.誓不
tuì duò shì chéngzhèng jué shì dù zhòngshēng ē mí tuó fó yǐ
退惰。誓成正觉.誓度众生。阿弥陀佛.以
cí bēi yuàn lì dāngzhèng zhī wǒ dāng āi mǐn wǒ dāng jiā pī wǒ
慈悲愿力.当证知我.当哀悯我.当加被我。
yuànchánguān zhī zhōng mèngmèi zhī jì dé jiàn ē mí tuó fó jīn sè
愿禅观之中.梦寐之际.得见阿弥陀佛金色
zhī shēn dé lì ē mí tuó fó bǎoyán zhī tǔ dé méng ē mí tuó fó
之身.得历阿弥陀佛宝严之土.得蒙阿弥陀佛
gān lù guàndǐng guāngmíngzhàoshēn shǒu mó wǒ tóu yī fù wǒ tǐ
甘露灌顶.光明照身.手摩我头.衣覆我体。

shǐ wǒ sù zhàng zì chú shàngēnzēngzhǎng jí kōngfánnǎo dùn pò
使我宿障自除．善根增长。疾空烦恼．顿破
wú míng yuán jué miào xīn kuò rán kāi wù jì guāngzhēnjìng cháng
无明。圆觉妙心．廓然开悟。寂光真境．常
dé xiànqián
得现前。

zhì yú lín yù mìngzhōng yù zhī shí zhì shēn wú yī qiè bìng kǔ
至于临欲命终．预知时至。身无一切病苦
è nàn xīn wú yī qiè tān liàn mí huò zhū gēnyuè yù zhèngniàn fēn
厄难．心无一切贪恋迷惑。诸根悦豫．正念分
míng shě bào ān xiáng rú rù chándìng ē mí tuó fó yǔ guān yīn
明。舍报安详．如入禅定。阿弥陀佛．与观音
shì zhì zhū shèngxiánzhòng fàngguāng jiē yǐn chuíshǒu tí xié lóu
势至．诸圣贤众．放光接引．垂手提携。楼
gé chuáng fān yì xiāngtiānyuè xī fāngshèng jìng zhāo shì mù qián
阁幢幡．异香天乐．西方圣境．昭示目前。
lìng zhū zhòngshēng jiàn zhě wén zhě huān xǐ gǎn tàn fā pú tí xīn
令诸众生．见者闻者．欢喜感叹．发菩提心。
wǒ yú ěr shí chéng jīn gāng tái suí cóng fó hòu rú tán zhǐ
我于尔时．乘金刚台．随从佛后。如弹指
qǐng shēng jí lè guó qī bǎo chí nèi shènglián huāzhōng huā kāi
顷．生极乐国．七宝池内．胜莲华中。华开
jiàn fó jiàn zhū pú sà wénmiào fǎ yīn huò wú shēngrěn yú xū
见佛．见诸菩萨．闻妙法音．获无生忍。于须
yú jiān chéng shì zhū fó qīn méngshòu jì dé shòu jì yǐ sān
臾间．承事诸佛．亲蒙授记。得授记已．三
shēn sì zhì wǔ yǎn liù tōng wú liàng bǎi qiān tuó luó ní mén yī qiè
身四智．五眼六通．无量百千陀罗尼门．一切
gōng dé jiē xī chéng jiù rán hòu bù wéi ān yǎng huí rù suō pó
功德．皆悉成就。然后不违安养．回入娑婆。
fēn shēn wú shù biàn shí fāng chà yǐ bù kě sī yì zì zài shén
分身无数．遍十方刹。以不可思议自在神
lì zhǒngzhǒngfāngbiàn dù tuōzhòngshēng xián lìng lí rǎn huán
力．种种方便．度脱众生．咸令离染．还
dé jìng xīn tóngshēng xī fāng rù bú tuì dì
得净心．同生西方．入不退地。

rú shì dà yuàn shì jiè wú jìn zhòngshēng wú jìn yè jí fán
如是大愿．世界无尽．众生无尽．业及烦

nǎo yī qiè wú jìn wǒ yuàn wú jìn yuàn jīn lǐ fó fā yuàn xiū chí gōng
恼一切无尽.我愿无尽。愿今礼佛发愿修持功

dé huí shī yǒuqíng sì ēn zǒngbào sānyǒu qí zī fǎ jiè zhòng
德.回施有情。四恩总报.三有齐资。法界众

shēng tóngyuánzhǒng zhì
生.同圆种智。

fā yuànwén

发愿文

（一遍）

wǒ jīn chēng niàn ē mí tuó zhēn shí gōng dé fó míng hào
我今称念阿弥陀 真实功德佛名号

wéi yuàn cí bēi chuí shè shòu zhèng zhī chàn huǐ jí suǒ yuàn
唯愿慈悲垂摄受 证知忏悔及所愿

wǒ xī suǒ zào zhū è yè jiē yóu wú shǐ tān chēn chī
我昔所造诸恶业 皆由无始贪瞋痴

cóng shēn yǔ yì zhī suǒ shēng yī qiè wǒ jīn jiē chàn huǐ
从身语意之所生 一切我今皆忏悔

yuàn wǒ lín yù mìng zhōng shí jìn chú yī qiè zhū zhàng ài
愿我临欲命终时 尽除一切诸障碍

miàn jiàn bǐ fó ē mí tuó jí dé wǎngshēng ān lè chà
面见彼佛阿弥陀 即得往生安乐刹

wǒ jīn suǒ xiū zhū shàn gēn yī qiè jiē xī jìn huí xiàng
我今所修诸善根 一切皆悉尽回向

pǔ yuàn fǎ jiè zhū zhòngshēng tóng shēng xī fāng jí lè guó
普愿法界诸众生 同生西方极乐国

cí yúnchànzhǔjìng tǔ wén

慈云忏主净土文

（一遍）

yī xīn guī mìng　jí lè shì jiè　ē mí tuó fó　yuàn yǐ jìng
一心皈命．极乐世界．阿弥陀佛。愿以净

guāngzhào wǒ　cí shì shè wǒ　wǒ jīn zhèngniàn　chēng rú lái míng　wèi
光照我．慈誓摄我。我今正念．称如来名．为

pú tí dào　qiú shēngjìng tǔ　fó xī běn shì　ruò yǒuzhòngshēng　yù
菩提道．求生净土。佛昔本誓．若有众生．欲

shēng wǒ guó　zhì xīn xìn yào　nǎi zhì shí niàn　ruò bù shēngzhě　bù
生我国．至心信乐．乃至十念．若不生者．不

qǔ zhèng jué　yǐ cǐ niàn fó yīn yuán　dé rù rú lái dà shì hǎi
取正觉。以此念佛因缘．得入如来大誓海

zhōng　chéng fó cí lì　zhòng zuì xiāomiè　shàngēnzēngzhǎng　ruò
中．承佛慈力．众罪消灭．善根增长。若

lín mìngzhōng　zì zhī shí zhì　shēn wú bìng kǔ　xīn bù tān liàn　yì
临命终．自知时至．身无病苦．心不贪恋．意

bù diāndǎo　rú rù chándìng　fó jí shèngzhòng　shǒu zhí jīn tái lái
不颠倒．如入禅定。佛及圣众．手执金台来

yíng jiē wǒ　yú yī niànqǐng　shēng jí lè guó　huā kāi jiàn fó　jí
迎接我。于一念顷．生极乐国。华开见佛．即

wén fó shèng　dùn kāi fó huì　guǎng dù zhòngshēng　mǎn pú tí yuàn
闻佛乘．顿开佛慧。广渡众生．满菩提愿。

shí fāngsān shì yī qiè fó　yī qiè pú sà mó hē sà　mó hē bō
十方三世一切佛．一切菩萨摩诃萨．摩诃般

rě bō luó mì
若波罗蜜。

huí xiàng jì

回向偈

（一遍）

yuànshēng xī fāngjìng tǔ zhōng　jiǔ pǐn liánhuā wéi fù mǔ
愿生西方净土中　九品莲华为父母

huā kāi jiàn fó wù wú shēng　bú tuì pú sà wéibàn lǚ
华开见佛悟无生　不退菩萨为伴侣

huíxiàng jì
回向偈

（一遍）

yuàn yǐ cǐ gōng dé　　zhuāngyán fó jìng tǔ
愿以此功德　　庄严佛净土
shàngbào sì chóng ēn　　xià jì sān tú kǔ
上报四重恩　　下济三途苦
ruò yǒu jiàn wén zhě　　xī fā pú tí xīn
若有见闻者　　悉发菩提心
jìn cǐ yī bào shēn　　tóngshēng jí lè guó
尽此一报身　　同生极乐国

sān guī yī
三皈依

（一遍）

zì guī yī fó　dāngyuànzhòngshēng　tǐ jiě dà dào　fā wú
自皈依佛．当愿众生．体解大道．发无
shàng xīn　zì guī yī fǎ　dāngyuànzhòngshēng　shēn rù jīngzàng　zhì
上心。自皈依法．当愿众生．深入经藏．智
huì rú hǎi　zì guī yī sēng　dāng yuàn zhòng shēng　tǒng lǐ dà
慧如海。自皈依僧．当愿众生．统理大
zhòng　yī qiè wú ài　hé nánshèngzhòng
众．一切无碍。和南圣众。

（上述三种发愿文．及二种回向偈．可各取一种发愿回向即可。当对佛跪念．念毕．起身三礼而退。）





此咒置经书中可灭误跨之罪

仁・慧・草・堂

www.renhuicaotang.com

